73STE JAARGANG No. 9647 MAANDAG 18 JUNI 1956

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. G. Jansen Kantoor: Conscientiesteeg 27 - 29. — Telefoon: Redactie 23858. Advertenties 23550. Abonnementen en Bezorging 24399 Uitgave: N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao

Truman op Europese reis

„Pas wanneer Russen daden stellen, ga ik in hen geloven"

Ex-president V.S. meent dat Democraten komende verkiezingen zullen winnen

Londen. — Harry Truman, oud-president van de Verenigde Staten, die thans met zijn vrouw een reis door Europa maakt, heeft bij zijn aankomst in Londen gezegd: "Ik geloof niet, dat de redevoering, die de Russische leiders hebben afgestoken en waarin zij Stalin bekladden enige betekenis hebben in de zin, dat de sfeer in het kremlin zou zijn veranderd. Pas wanneer de Russen daden stellen is er een kans dat ik in hen ga geloven!"

Sprekende over Chroestjsjef zeide Truman: „Wat mij opvalt is dat de man die meehielp de politiek van Stalin uit te voeren, nu bereid is deze politiek aan te vallen. Dat is de reden waarom ik erg voorzichtig ben met het aanvaarden van wat hij zegt.

Truman verklaarde te geloven, dat de Democraten de verkiezingen in de Verenigde Staten zullen winnen. Hij zeide bereid te zijn bij de verkiezingscampagne te helpen, indien hem dat gevraagd zou worden. Hij zeide voorts dat hij geen bijzonder voorkeur had voor een van de voorlopige candidaten.

Truman zal een ere doctoraat ontvangen van de universiteit van Oxford. Het schijnt dat er in Oxford een actie gaande is tegen deze onderscheiding op grond van het feit, dat Truman bevel gaf een atoombom op Japan te gooien..

Gevraagd of hij daarvan op de hoogte was zeide Truman: „Niemand heeft mij dat tot nu toe verteld. De Engelsen zijn beleefde mensen. Als ik nogmaals voor de beslissing zou staan, zou ik opnieuw dezelfde beslissing nemen. Truman ontkende dat Stalin in Potsdam, toen daar de conferentie der drie geallieerden werd gehouden, een aanbieding van overgave van Japan bij zich had.

Truman bezocht Nederland

Amsterdam. — Ex-president Truman en echtgenote hebben zaterdag Amsterdam bezocht. Nadat het gezelschap het Rijksmuseum had bezocht ter bezichtiging van de Rembrandttentoonstelling, maakte men een tocht door de Amsterdamse grachten. 's Avonds verscheen Truman voor de televisie. Hij verklaarde tijdens een onderhoud, dat hij actief aan de komende verkiezingscampagne in de Verenigde Staten hoopt deel te nemen. Voorts herhaalde hij geen enkel vertrouwen te hebben in de Russische politiek. "Ik wantrouw ze", zeide hij over de Russen.

Zondagmiddag gebruikten Truman en echtgenote op uitnodiging van H.M. koningin Juliana de lunch op het paleis Soestdijk. Gisteravond is hij per boot naar Engeland vertrokken.

19 Britse soldaten door bosbrand op Cyprus om het leven gekomen

Nicosia. — De militaire autoriteiten op Cyprus hebben medegedeeld, dat als gevolg van een brand 19 Britse soldaten zijn gedood en 18 ernstig werden gewond.

Het ongeluk is gebeurd doordat, terwijl de soldaten een bosbrand bestreden, de wind plotseling draaide. Sommige doden en gewonden ondergingen hun lot als gevolg van het exploderen van benzine tanks van voertuigen, die in brand raakten. Er zijn geen slachtoffers onder de burgerbevolking. Inmiddels hebben 400 tot 500 Cyprioten, meestal van de plaatselijke bevolking, medegeholpen met het bestrijden van het vuur. De brand is thans onder contrôle.

De heer Dubourcq voor dienstreis naar Nederland

Plesman Luchthaven. — Hedenochtend om 9 uur is de heer Dubourcq, directeur Caraibisch Bedrijf van de KLM voor een dienstbezoek van ongeveer een week naar Nederland vertrokken. Met hetzelfde vliegtuig is de heer Leo, Public Relations Officer van de CPIM naar Caracas vertrokken om via Centraal Amerika en Mexico naar Nederland te gaan.

Lezingen dr Zanneveld uitgesteld

Willemstad. — Naar wij vernemen, zijn de twee lezingen van Dr Zonneveld, die morgen- en overmorgenavond onder auspiciën van het C.C.C., de Natuurwetenschappelijke Werkgroep en het Comité ter Bevordering van de Wetenschap zouden worden gehouden, uitgesteld tot 28 en 29 juni as.

Beiroet. — Koning Hoessein van Jordanië, die tegen het advies van zijn raadgevers startte bij een internationale heuvelklim voor sportwagens te Beiroet, won deze race over 8 km met zijn Mercedes in 4 min. 32 sec.

Paramaribo. — Het Surinaamse Departement van Onderwijs zal een school voor zwakzinnige kinderen doen bouwen.

Gouverneur naar Bovenwinden

Willemstad. — Zaterdagmiddag is de Gouverneur van de Nederlandse Antillen met het KLM-vliegtuig naar de Bovenwindse Eilanden vertrokken voor een 10-daags bezoek aan deze eilanden. Op de Bovenwinden zal de Gouverneur zich aan boord van de „Willem van der Zaan" begeven.



Vrijdagmiddag heeft de Nederlandse demissionaire Minister-President Dr Drees in het Kurhaus te Scheveningen een lunch aangeboden aan ex-president Truman. Deze foto werd tijdens de lunch gemaakt. V.l.n.r. ziet men Harry Truman, Minister Luns en Min.-Pres. Drees.

Lugubere ontdekking op Ronde klip

Half verkoold lijk in brandende knoekoe gevonden

Onderzoek wijst uit dat misdrijf in het spel is

Willemstad. — Een afschuwelijke ontdekking heeft de brandweer zaterdagmiddag gedaan toen zij een enorme koenoekoebrand bestreed nabij Ronde Klip, ver van de bewoonde buurt. Terwijl de brandweerlieden een grote hoop maisstengels aan het bespuiten waren, kwam van onder de brandende maisstengels een lichaam te voorschijn van een manspersoon. De brandweerslieden spoten met een hoge drukslang.

Onmiddelijk werd het lichaam vrij gemaakt van de vretende vlammen en werden de brandweerlieden, die bij de recherche behoorden van de brandweertaak ontheven en met het onderzoek belast. De autoriteiten werden gewaarschuwd. Men had een misdrijf ontdekt.

De Commissaris van Politie, G. J. Botterweg, de Hoofdinspecteur P. Paul en de Chef van de Recherche, IJ. Taconis begaven zich naar de plaats van de brand. Alhier werden direct verschillende maatregelen genomen.

Later arriveerden ook de Gezaghebbed en de Officier van Justitie, Mr. R. Boom, die Dr. Eibergen, de patholoog-anatoom met zich meebrachten. Het lichaam van de manspersoon durfde men aanvankelijk niet te vervoeren doch Dr. Eibergen meende dat men de sectie wel in het hospitaal kon verrichten.

De brandmelding was omstreeks 13.37 uur binnengekomen en de spuit van Rio Canario was uitgerukt. Toen de brandweerwagen op de plaats van de brand arriveerdde achtte de wagencommandant het noodzakelijk dat versterking werd gevraagd. Van Mundo Nobo kwamen toen twee slangenwagens met personen, die voorzien waren van vlammendovers. Er begon een strijd die enkele uren duurde. Toen men de plaats, waar vermoedelijk een schelf van maisstengels had gestaan en waar de brand ruim een meter boven de grond woedde, bestreed, kwam het lichaam te voorschijn.

Wij zijn, zodra wij van de brand hoorden, ter plaatse gegaan, niet wetende wat daar te vinden. Wij zagen daar de afgrijselijke vondst. Commissaris Botterweg vertelde ons het een en ander terwijl hedenochtend tijdens een persconferentie ten Hoofdbureau van Politie wat meer gegevens werden verstrekt door de heer IJ. Taconis, Chef van de Recherche.

Het onderzoek heeft uitgemaakt dat er misdrijf in het spel is. De gevonden lichaamsresten behoren zeer vermoedelijk toe aan de CPIM-werknemer B., oud 53 jaar, die op Rondeklip woonde. Zijn rijwiel met enkele boodschappen werd op een aangrenzend koenoekoeterrein gevonden. De recherche is dag en nacht in touw om deze zaak rond te brengen, hetgeen niet gemakkelijk is. De politie-fotograaf, die de lugubere ontdekking fotografeerde, maakte gistermiddag ook foto's vanuit de lucht, samen met de politie vlieger Hilhorst. Er werden opnamen gemaakt van het terrein.

Het is een vreselijke vondst en een zeer ernstige zaak. Wij hopen onze lezers spoedig wat meer mededelingen over dit geval te mogen doen.

AMERIKAANSE VICE-CONSUL TE CYPRUS DOOR BOM GEDOOD ..

Nicosia. — Cyprische verzetslieden hebben twee bommen gegooid in een restaurant in het centrum van Nicosia. Daarbij werd de Amerikaanse vice-consul gedood, vijf Amerikanen gewond alsmede een Brit. Vermoed wordt, dat de plegers van de aanslag de Amerikanen voor Britten hielden.

Ook elders op het eiland kwam het tot gewelddaden.

NEDERLAND WINT LANDEN-ATHLETIEKWEDSTRIJD VAN FRANKRIJK

's Gravenhage. — Nederland heeft een landenathletiekwedstrijd heren tegen Frankrijk met 99 tegen 91 punten gewonnen. De uitslagen waren:

kogelslingeren: Husson (Frankrijk) 53,32 meter.

110 meter horden: Chardel (Frankrijk) 15.1 sec; 2. Kamerbeek (Nederland) 15.2 sec.

100 meter: 1 en 2 Hardeveld en Saat, beiden Nederland, met 10.9 sec.

kogelstoten: 1. Koch 14.785 meter; 2. Meyer (Nederland) 14345 meter.

800 meter: 1. Koudijs (Nederland 1 min. 53.7 sec.

400 meter: 1. Degats (Frankrijk) 48,1 sec; 2. Coenen (Nederland) 49 seconden;

1500 meter: 1. Fekkes (Nederland) 3 min. 55.6 sec.

Hinkstapsprong: 1. Gaidon (Frankrijk) 14.15 meter.

Hoogspringen: 1. Le Guehennec (Frankrijk) nl. 90 meter:

400 meter horden: 1. Mange (Frankrijk) 54,3 sec; 2. Parlevliet (Nederland) 54.7 sec. 200 meter: 1. Hardeveld (Nederland) 21.8 sec.

Speerwerpen: 1. Syrovatsky (Frankrijk) 64,77 meter; 2. Van der Heyden (Nederland) 60.58 meter;

5000 meter: 1. Kuenen (Nederland) 14 min. 39 sec; 2. Viset (Nederland) 14 min. 50.6 sec; 3. Mimoun (Frankrijk) 14 min. 52 sec.

4 x 100 meter estafette: 1. Nederland 42 sec. met Tempelaar, Aret, Saat en Van Hardeveld;

Verspringen: 1. Visser 7.35 meter;

4x400 meter: estafette: 1. Nederland 3 min. 19 sec. met Verwey, De Kroon, Haus en Smildiger.

Discuswerpen: 1. Koch (Nederland) 47,68 meter.

Polstokhoogspringen: 1 en 2 Chevillard en Gras (Frankrijk) 3,90 meter.

Geslaagd cricketfeestijn in Piscaderabaai club

Pisca. — Toen zaterdagavond even over negen de heer Nixon, directeur van John Henderson's Curacao N.V., het woord kreeg voor het aanbieden van de door hem beschikbaar gestelde Tom Nixon Cup, waren er in Piscaderabaaiclub een kleine 100 cricketers van Nieuwpoort en Asiento en hun dames aanwezig voor de viering van het jaarlijkse cricketfestijn. De cup, die voor de vierde maal is verspeeld tussen de vertegenwoordigende teams van Nieuwpoort en Asiento, kwam thans voor de derde maal in handen van Asiento, dat de laatste serie van elf matches met het kleinst mogelijk verschil van 6—5 gewonnen had, na met 5—2 te hebben voorgestaan.



De rijkelijk voorziene tafel nodigde de gasten van de party op Piscaderabaai, voor de leden van de Cricketclubs Asiento en Nieuwpoort gehouden, tot eten.

Tom Nixon Cup voor de derde maal aan Asiento uitgereikt

Zoals de heer Nixon in zijn speech zeide, leek het er op, dat de afgelopen wedstrijden een walk over voor Asiento waren, maar de come-back van Nieuwpoort was verrassend goed, en elke wedstrijd op zich was een strijd tot de laatste run. Hij was er van overtuigd, dat Nieuwpoort in het nieuwe seizoen alles in het werk zou stellen om de cup weer in haar bezit te krijgen, want mocht Asiento weer winnen, dan gaat de cup definitief naar de Aisento-prijzenkast.

Captain Jordan nam de fraaie beker in ontvangst, die met champagne gevuld, de ronde deed onder de deelnemers. Hierna overhandigde de heer Hick aan Asiento de Gordon cup, waarom jaarlijks eenmaal gespeeld wordt, en die door Asiento met een run verschil ook werd gewonnen. Captain Lourie Hadden van Nieuwpoort haalde uit de voorbije wedstrijden enkele aardige herinneringen op en had in zijn geestige speech de lachers op zijn hand.

Het officiële gedeelte werd besloten met de uitreiking der persoonlijke prijzen aan de spelers met de beste prestaties.

Op de muziek van Del Prado's band gingen nu de beentjes van de vloer, totdat om elf uur werd gepauseerd voor een koud buffet, dat uitstekend verzorgd als het was, de gasten deed genieten. De avond werd verder afgewisseld met prijsdansen. Toen om twee uur in de morgen Del Prado de afscheidsmelodie speelde, liet men de band slechts node gaan en velen bleven dan ook nog even napraten. Behalve de heer Nixon waren als eregasten nog aanwezig de heren Seelt en Van Muyden van het Hoofdbestuur der Sportvereniging Asiento. De avond, welke georganiseerd was door het bestuur van de cricketclub Asiento, mag zeer geslaagd genoemd worden.

„Trouw" levert gematigde kritiek op de wijze waarop Koningin Juliana genezing voor Prinses Marijke zoekt

's-Gravenhage. — Het dagblad „Trouw" schrijft onder de kop „Ons koninklijk Huis" het volgende: Ons koninklijk Huis is in opspraak gebracht door een groot deel van de buitenlandse pers. In die pers doet een verhaal de ronde, waarin waarheid en fantasie dooreen gemengd zijn. De kern van de waarheid is dit: Een vrouw, die zegt de gave te bezitten om door gebed zieken te genezen, heeft de sympathie van koningin Juliana verworven. Deze vrouw heeft prinses Marijke, wier gezichtsvermogen beperkt is, behandeld. Kennelijk nog met onvoldoende resultaat. Over deze vrouw en haar positie met betrekking tot de koninklijke familie bestaat diepgaand verschil van mening tussen de koningin en de prins.

Om deze kern van waarheid heeft de buitenlandse pers allerlei fantasieën geweven. Men spreekt van een scheiding, men beweert, dat die wonderdoenster politieke invloed in Nederland heeft door het overwicht dat zij op de koningin zou hebben. Men spreekt van een constitutionele crisis, als zou de koningin het voornemen hebben afstand te doen van de regering. Weer andere verhalen spreken van een conflict tussen het kabinet en de koningin in verband met deze zaak.

Van meest bevoegde zijde wordt medegedeeld, dat van een constitutionele crisis geen sprake is en dat er evenmin sprake is van een conflict tussen het kabinet en de koningin.

Wij hebben hier te maken met een geval, dat eigenlijk geheel binnen de sfeer van het gezinsleven van de koninklijke familie ligt. Maar helaas heeft met name de buitenlandse sensatiepers er zich meester van gemaakt en de zaak opgeblazen tot een politieke aangelegenheid, die het helemaal niet is.

Intussen, een koningin leeft in een glazen huis. En het gezinsleven van de koninklijke familie is daardoor ook van nationale betekenis. Het is een verdrietig ding, wat wij moeten vernemen van dit alles. Wij hebben het volste begrip voor een moeder, die alles in het werk stelt om haar kind te doen genezen. Maar het vraagstuk der gebedsgenezing is een zaak, die met grote voorzichtigheid moet worden benaderd. De grens tussen wat hier goed en aanvaardbaar is en wat bijgeloof en erger, is zeer moeilijk te trekken. Voor velen is het aan twijfel onderhevig, of de keuze om deze vrouw prinses Marijke te laten behandelen, in verband juist met deze grens, wel goed is. Zulks wordt te dieper gevoeld, waar hierover juist in het koninklijk gezin geen eenstemmigheid heerst. Het feit, dat dit open en bloot in de kranten staat en dat de koninklijke familie op dit punt blijkbaar geen bevredigende verklaring tot het volk kan richten, vervult ons met grote zorg

Aldus het dagblad „Trouw".

„DUITSE EENHEID NIET VER MEER AF"

Bonn. — Kanselier Adenauer heeft zondag op een plechtigheid ter gelegenheid van de "Duitse eenheidsdag" in een korte toespraak in de Bondsdag onder meer verklaard te menen, dat "de dag, waarop Duitsland in vrede en vrijheid herenigd zal worden, niet ver meer af is".

In alle West-Duitse staten zijn plechtigheden ter gelegenheid van de "Duitse eenheidsdag" gehouden, ter herdenking van de opstand in Oost-Duitsland van 17 juni, terwijl op tal van plaatsen langs de Oost Duitse grens grote vuren zijn aangestoken.



Mevrouw Greet Hofmann bij wie H. M. de Koningin genezing zocht voor haar jongste dochter.

Nieuwe namen voor griep en verkoudheid

Willemstad. — Er lijden de laatste weken weer veel mensen aan griep en verkoudheid. Men weet nu niet precies hoe men deze ziekte moet aanduiden. "Postkantoor" is verschrikkelijk ouderwets. „Caleche" of „Alexander" is alweer te lang geleden. „Pia Beck" klinkt minder sympathiek ten opzichte van de jazz-pianiste.

Wij willen een suggestie doen: „Hersengymnastiek"!!

NALTB Eliminatie-Tournooi te Mundo Nobo begonnen

Willemstad. — In het afgelopen weekend werden de twee eerste wedstrijden van het eliminatietournooi van de NALTB op de banen te Mundo Nobo gespeeld. Gezien de slechte toestand, waarin de beneden banen verkeren, werden deze wedstrijden op de boven baan gespeeld. De eerste wedstrijd was tussen Kion en Kusters en werd op overtuigende wijze door Kusters gewonnen, welke druk vooral in de tweede en derde set tot uiting kwam. In de eerste set was Kion nog goed op dreef, doch scheen totaal uitgeput in de tweede en derde set, waar van Kusters handig gebruik maakte en de strijd won met 7-9, 6-0 en 6-3. De strijd tussen Rudy Plaate en Broeren werd makkelijk gewonnen door Rudy waarbij goed tegenstand werd geboden door Broeren, maar tenslotte moest verliezen van de jeugdige en beter spelende Rudy met de score 3-6, 2-6.

De belangstelling was matig. Zondag a.s. spelen Philip Knottenbelt en Mittertreiner tegen Ramon Pimentel.

I. Schoop krijgt aanbod van Feijenoord

Willemstad. — Naar wij vernemen heeft de captain van Sithoc en nationale speler, Ibio Schoop, op aanbeveling van een vriend alhier een aanbod gehad van de vereniging "FEIJENOORD" van Rotterdam om voor deze vereniging te willen uitkomen. Hij moet hiertoe beslissen voor eind augustus en salaris zou fl. 300. per maand bedragen, terwijl er ook voor een job zal gezorgd worden. Van de heer Schoop vernemen wij, dat hij dit aanbod in rijp beraad heeft genomen en bij aanname de nadruk zou leggen op het feit, dat hij ook direkt zijn studie voor oefenmeester zou kunnen beginnen. Gezien de nieuwe cursus hiervoor begin september aanvangt, wil hij zo gauw als mogelijk is zijn beslissing nemen.

Meningen over de Nederlandse verkiezingsuitslag

In Elseviers Weekblad zegt het Tweede Kamerlid voor de K.V.P. Mr K. v. Rijckevorsel het volgende over de verkiezingsuitslag:

Er is voor de K.V.P. zeker geen reden tot ontevredenheid met onze winst van drie zetels, maar anderzijds dient vastgesteld te worden dat ook de P.v.d.A. een overwinning behaald heeft en meer heeft gewonnen dan de K.V.P. Daaruit moet wel worden afgeleid dat de doorbraak in het zuiden van het land vastere voet heeft gekregen. Dat is ook in het noorden het geval maar daar heeft de P.v.d.A. haar winst behaald ten koste van de Prot. Christelijke groepen en ten koste van de communisten.

Men kan het ook anders stellen. Men kan zeggen: de Prot. Chr. partijen hebben samen 3 zetels verloren, de communisten 2, dat is totaal 5 zetels. De P.v.d.A. heeft er echter maar 4 gewonnen en dan heeft dus de K.V.P. één zetel teruggewonnen van het verlies dat in 1952 aan de P.v.d.A. werd geleden.

De P.v.d.A. heeft het voordeel dat zij stemmen kan krijgen (en ook krijgt) van alle kanten, de K.V.P. moet het uitsluitend hebben van de katholieken. Als men dat in aanmerking neemt en als men voorts bij het bezien van de uitslag rekening houdt met de geweldige propaganda welke de P.v.d.A. heeft gevoerd dan kunnen wij — K.V.P.-ers — redelijk tevreden zijn. De K.V.P. is nog nooit zo sterk geweest als nu het geval is.

De heer dr E. P. Verkerk (A.R.) heeft de volgende mening:

Het verlies van de AR is naar mijn mening te wijten aan verschillende factoren. Wij zijn een verticaal gerichte groep en in de sfeer van de welvaartsstaat hebben wij de wind tegen. Daar komt bij dat de AR-partij aan het begin staat van een vernieuwing die wel heeft doorgewerkt in bijv. de keuze van de ministers maar nog lang niet voldoende in de organisatie van de partij van hoog tot laag.

Mijn algemene indruk is dat de op de massa gerichte propaganda van de P.v.d.A. psychologisch het best was ingesteld. Dat houdt tevens in dat het fiasco van de woningbouw en de situatie onder de vergeten groepen geen indruk op het Nederlandse volk hebben gemaakt. De KVP dankt haar vooruitgang aan het feit dat zij een groot deel van de stemmen van de vroegere KNP heeft gekregen maar niet minder aan de omstandigheid dat de katholieke bevolking de grootste gezinnen heeft en dus percentsgewijs ook de meeste jonge kiezers en kiezeressen heeft.

„Financien" verliest hersengymnastiek-wedstrijd

Leerlingen van Stuyvesant College plaatsen zich in de kwart finale

Emmastad. — Zaterdagavond in Club Asiento vond de tweede ontmoeting plaats tussen de teams van het Peter Stuyvesant College en de Administratie van Financiën, welke strijd de eerste maal in de Curom studio in een gelijkspel 29—29 eindigde. Teneinde aan de grote toeloop van het publiek tegemoet te komen, die in de Curom studio beslist niet kon worden verwerkt, werd door de Commissie een uitweg gezocht, en wel in de vorm van Sociëteit Asiento, alwaar enkele honderden toeschouwers de wedstrijd persoonlijk zouden kunnen volgen.

Wij vermoeden dat de stoutste verwachtingen zullen zijn overtroffen, gezien het enorme aantal toehoorders, dat zaterdagavond aanwezig was om deze titanenstrijd te volgen. Wij schatten de opkomst zeker op 300 à 400 mensen, en het initiatief tot hernemen van deze zaal is dan ook een volledig succes geworden.

Dit succes plantte zich voort op de leerlingen van het Peter Stuyvesant College, die deze avond wel uitzonderlijk op dreef waren en waarlijk schitterende antwoorden gaven. Zij bleven uiteindelijk in de meerderheid met de score: 22—17.

Het was voor de Heren van de Adm. van Financiën beslist een zware opgave om tegen deze ploeg op te tornen en daarom eveneens een woord van hulde aan hen, die zich pas na 2 spannende en inspannende avonden gewonnen moesten geven.

Reeds van het begin af bleek dat beide ploegen met de wil, de overwinning uit het vuur te slepen, bezield waren, immers alle eerste 4 vragen werden prompt en juist beantwoord. Nadien liep het Stuyvesant College heel langzaam uit, het bleek op allerlei terrein goed onderlegd te zijn, terwijl de Administratieve heren af en toe wel eens een steek lieten vallen en dan denken wij aan de ouderdom van Luis Brion en de vraag betreffende de fam. relaties.

Naarmate de wedstrijd vorderde lieten de leerlingen ook wel eens een steekje vallen, maar hun 5 punten voorsprong was veilig genoeg. De beide groepsvragen waren o.i. zeer moeilijk, maar volkomen in evenwicht. De namen van Aartsbisschop Makarios en Mossadeq zijn door deze hersengymnastiek in het middelpunt van de belangstelling geplaatst.

Na afloop sprak een enthousiaste en vreugdevolle Directeur, van het Peter Stuyvesant College, de Heer Meyer, dankwoorden aan het adres der V.G.K.S. en de drie heren die de uitvoering van deze programma's op zich hebben genomen, n.l. de heren: Rang, Schöttelndreier en Tiepen. Hij hoopte dat alle uitzendingen even succesvol mochten zijn en dat het sterkste team als winnaar uit deze competitie te voorschijn zou komen.

Het winnende team, dat de kippetjes mee naar huis mocht nemen, bestond uit: Mej. Reitsma, en de heren: de Sola, Groenhof, Szepansky en Jonckheer.

De heren v. Hesteren, v. Andel, Linker, Plantz en v.d. Brink waren de eervolle verliezers.

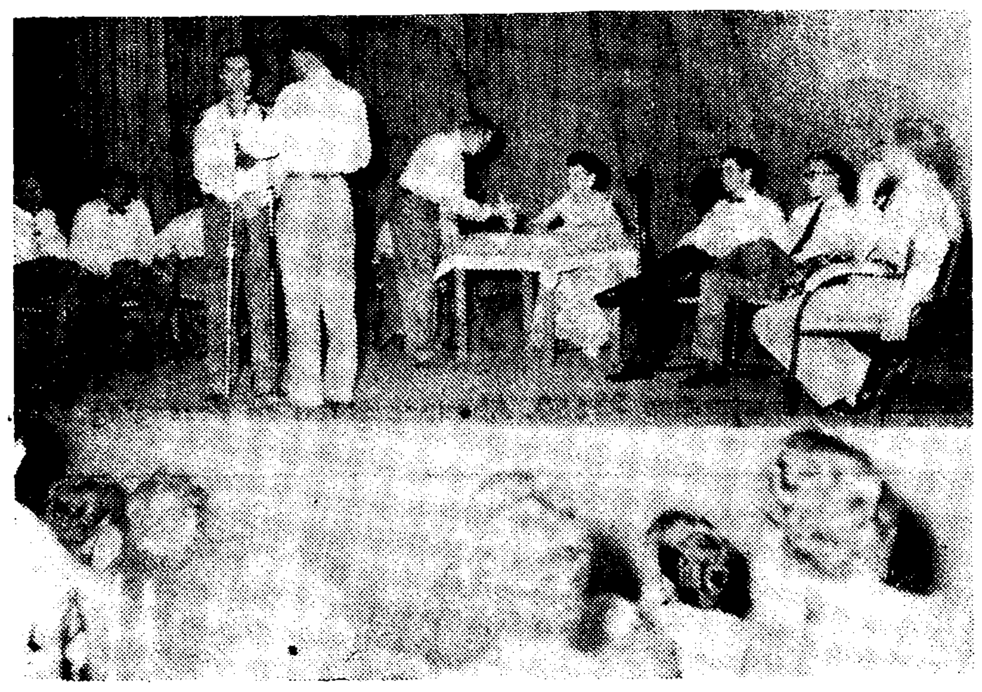
A.s. vrijdag de laatste match voor de achtste finale, een strijd tussen de ploegen van de Mobiele Brigade en de Beroepsschool der C.P.I.M. Normale tijd, kwart voor negen, via de Curom.

Insluiping

Willemstad. — In de nacht van vrijdag op zaterdag werd een woonhuis op Damacor, bewoond door twee families, door insluipers bezocht. De familie W. had de deur niet afgesloten, terwijl de familie H. een raam had laten open staan. Er werd geld ontvreemd.

Proces-verbalen en assistenties

Willemstad. — Er werden dit weekend 67 assistenties in het journaal ingeschreven, terwijl er 17 proces-verbalen werden gemaakt.



De twee groepen van zaterdagavond in Asiento, links Administratie van Financiën en rechts het Peter Stuyvesant College.



De zaal van Asiento was zaterdagavond stampvol met belangstellenden die enthousiaste applausen gaven tijdens de hersengymnastiekwedstrijden tussen het Stuyvesant College en Administratie van Financiën.

BASEBALL PLAYOFFS

Bolivar boekt derde zege

P. S. V. wint van DEP. VENEZUELA

Willemstad. — In het kader van de Baseball Playoffs tussen de clubs van de A-klasse werden gisteren twee wedstrijden gespeeld. Gistermorgen speelden in het Rif-stadion Bolivar en Los Tigres van Subt de eerste wedstrijd. Bolivar stelde zich als een van de meest serieuze candidaten om naar de A-klasse te promoveren, na hun derde achtereenvolgende overwinning in de Playoffs. Jammer is het wel dat slechts twee van deze drie gewonnen partijen geteld kunnen worden, daar hun eerste zege op het College team van Sithoe, niet mee telt daar Sithoe haar team uit de playoffs heeft getrokken.

Freddy Isenia en Bolivar wonnen gemakkelijk met de score 9-5. Isenia pitchte de complete negen innings om de wedstrijd te winnen. W. Jansen verloor voor Los Tigres. Jansen pitchte slechts 6 innings en stond Bolivar alle negen runs toe. Hij werd vervangen door C. Francis. Kortestop Wilson van Los Tigres beging in deze wedstrijd drie fouten. Op het Bolivar terrein te Suffisant, wonnen de Politiemensen van PSV hun eerste wedstrijd in Bonds verband, door Deportivo Venezuela met 18-9 te verslaan. Curiel was de winnende politieman en Morris Visser verloor voor Deportivo Venezuela. Dep. Venezuela heeft protest aangetekend wegens een der Umpires die in de playoffs meedoet als manager van een team.

81-jarige op straat overleden

Willemstad. — Nabij de Scharloobrug is zondagmiddag een man opgenomen van de weg, die, naar later bleek, een natuurlijke dood is gestorven. Het is de 81 jarige J. Jandroep.

Pryswinnaars Budgetonderzoek

Willemstad. — De prijswinnaars van de vijfde verloting van het Budgetonderzoek zijn:

1e prijs: P. F. Casimiri, Landhuis Habaai (Curaçao); 2e Stebana Adriana Mercera, Rincon 223 (Bonaire); 3e I. E. Panneflek, P. L. Jansenstraat 42 (Curaçao); 4e M. Th. Evertsz, Antriol 184 (Bonaire); 5e O. H. Maatrijk, Van Krimpenlaan 8 (Curaçao); 6e J. C. Hageman, Groot Kwartnerweg 8 (Curaçao); 8e H. F. Parisius, Seroe Loraweg 326 (Curaçao); 9e H. N. Davelaar, Kenepaweg 32 A (Curaçao); 10e Pedro Tromp (Kolibristraat 9 (Aruba); 11e N. S. Martis, Sint Jago 53 (Curaçao) 12e A. E. Nossek, Franse Bloemweg ? (Curaçao); 13e E. S. Bernardus, Dinielstraat 4 (Curaçao); 14e Emilio Camilo Winklaar, Antriol 493 (Bonaire); 15e Pablo A. Goeman, Corentijnstraat 6 (Curaçao); 16e J. G. Russel, Pietermaaiweg 142 A (Curaçao); 17e H. L. E. Hu-A-Ng Gerard Doustraat 12 (Curaçao); 18e Cirapio Thielman, De Veerstraat ? (Aruba); 19e Jozef Hoevertsz, Modanza 4 (Aruba); 20e S. H. Sprott, San Nicolas W.K. 24 (Aruba).

De winnaar van de 5e t m de 20e prijs ontvangen elk 1 lot van de Landsloterij.

Aanrijding in afgelopen week-einde

Willemstad. — De eerste aanrijding kwam zondagmorgen toen drie auto's elkaar tegelijk tegen kwamen bij een kruispunt op Dominguito. Doordat de wagen, die voorrang had en dus eigenlijk had moeten doorrijden, stil bleef staan, reed een derde wagen tegen de auto, die voorrang had moeten verlenen. Schade ƒ 2000.—.

Een hele serie lichte aanrijdingen veroorzaakte ook heel wat schade dit week-end. Er waren er ongeveer tien. Op de Noorduynweg verleende een chauffeur geen voorrang, waardoor een aanrijding ontstond en een schade veroorzaakt werd van 350 gulden. Tenslotte botsten op Marchena twee auto's tegen elkaar op, toen een van hen, een bestelauto, links van de weg reed. ƒ 900.— schade.

Hockeyers nemen afscheid van dr. Ottevanger

Damacor. — Had de cricketclub Asiento vorige week reeds afscheid genomen van haar scheidend lid, de heer Ottevanger, zondagmiddag was het de beurt van de hockeyclub, die een onderlinge wedstrijd had georganiseerd als vaarwel voor een graag gezien lid. Ondanks zijn aversie voor publiciteit kunnen wij aan zijn vertrek van Curaçao toch niet voorbijgaan.

Het moet toch wel vermeld worden, dat hij juist met deze laatste wedstrijd een uitstekende indruk achterlaat. Zijn team won van een gelijkwaardige tegenstander met 3—1, en alle doelpunten kwamen van zijn stick, vooral de derde goal was een juweeltje.

Nadat een voorwedstrijd was gespeeld tussen twee jeugdteams van Asiento, ving om half vijf de seniorenmatch aan, die werd gespeeld op het terrein van CHC te Damacor, welwillend afgestaan, daar het Asiento-hockeyveld wederom in reparatie is. Het was vooral in de eerste helft een snelle en aantrekkelijke wedstrijd, waarin somtijds zeer goed hockey werd gespeeld. Hoewel Asiento-rood een kleine veldmeerderheid had, slaagde Asiento-wit er toch in de leiding te nemen, door een fraai strak schot van Went.

Na de rust waren de bordjes echter verhangen, en Ottevanger, die de midvoorplaats bij rood bezette, maakte alle drie de tegenpunten. Hij kan bij zijn vertrek van Curaçao met ere zijn stick aan de divi-divi hangen.

In het rode team viel Klaas Schouten bijzonder op, die als enige junior in het gezelschap der ouderen lang niet de minste was en had hij met schieten wat meer geluk gehad, dan had hij zeker twee doelpunten op zijn naam kunnen schrijven.

Na afloop nam Jan Allebé het woord namens de hockeyers van Asiento en betuigde Ottevanger dank voor de vele tijd, die hij had besteed aan de opleiding van jeugdige hockeyers, waarvan de resultaten thans reeds geplukt kunnen worden. Hij bood hem als aandenken een Parker vulpen aan. In het gezellige clubhuisje van CHC bleven spelers en supporters nog een tijdje gezellig nakaarten.

FUNKTIEVERDELING SOFTBALBONDBESTUUR

Willemstad. — In een Bestuursvergadering gehouden op donderdag 14 juni j.l. zijn de functies van het C.S.B. Bestuur als volgt verdeeld werden:

Voorzitter: Ch. P. Maduro, Ondervoorzitter: D. Hendriksen, Secretaris, G. E. Pieters, Penningmeester, E. Broos, Commissarissen, W. C. E. Visser, L. L. Flores, R. I. van Aanholt (Competitieleider en Publiciteit).

Verschenen

Willemstad. — Verschenen zijn de statuten van de Naamloze Vennootschappen "Agenship N.V."; "N.V. Beleggingsmaatschappij "Central"; "Sport Unie Brion-Trappers"; "Societeit Leonidas"; en "N.V. Handelmaatmaatschappij "Costa".

Zieke man overleden

Willemstad. — Een patrouille van de Mobiele Brigade heeft zaterdagmorgen een man opgepikt, die op de F. D. Rooseveltweg liep en onwel was geworden. Tijdens het vervoer naar een dokter is de man, de 62-jarige J. L. Ellis, overleden. Er is geen misdrijf in het spel. De man was Bonairiaan.

Strijkijzer veroorzaakt brand

Willemstad. — Zondagmorgen omstreeks half vijf brak in het perceel op de Sta Rosaweg 98 brand uit doordat een strijkijzer nog aanstond. Dit ijzer had de hele nacht aangestaan. Er werd een schade aangericht van 150 gulden. De brandweer van Rio Canario bluste de vlammen.

DE ARRESTATIES IN ARGENTINIË

Buenos Aires. — Zesentwintig militairen en burgers, die deelnamen aan de opstand van 9 juni zijn gearresteerd, 500 kilometers ten noorden van Buenos Aires. Onder hen bevinden zich een luitenant en 15 onderofficieren.

DE PRESIDENTSVERKIEZINGEN IN PERÚ

Lima. — Volgens de laatste officiële uitslag van de presidentsverkiezingen kreeg Fernando Belaunde Terry, kandidaat der oppositie, 132.000 stemmen; Manuel Prado van de conservatieven 120.000 stemmen en Hernando de Lavalle van de Nationale Unie 35.000 stemmen.

AGENDA

WEST-END
„All the brothers were Valiant"; 19.00 en 21.00 uur

CINELANDIA
„Una gallega en la Habana"; 19.00 en 21.00 ur

ROXY:
„Beneath the 12-mile reef"; 19.00 en 21.00 uur.

CARIBE
„Short Grass"; 20.00 uur

ROYAL
„A bullet is waiting"; 20.00 uur

Emmastad

Telegram Afdeling:
Van 07.00 — 23.30 kantoor tel: 2307
Van 23.30 — 07.00 J. N. F. Jung tel: 3353

Personeel Afdeling:
C. W. Overdijkink Beatrixlaan 7, Rio Cnario tel: 3412
B. g. g. nad. Inl. tel 2406

Materialen Afdeling:
J. J. van Kampen tel. 4326

C.S.M.

Rederij:
C. E. van den Pol tel: 3403

Scheepsagentschap:
Van 0730 — 12.00 en van 13.00 — 18.00 kantoor tel. 2458—2551
Van 19.00 — 23.00 en van 08.00 — 08.00 G. H. van Leeuwen tel: 2054

Dok Afdeling:
Van 16.30 — 1.00 tel. 2276—2098;
Van 1.00 — 07.30 G. Kreffer tel. 2493

THEATER ASIENTO
„Bazzia".
Geen kinderen beneden de 18 jaar

Bekendmaking

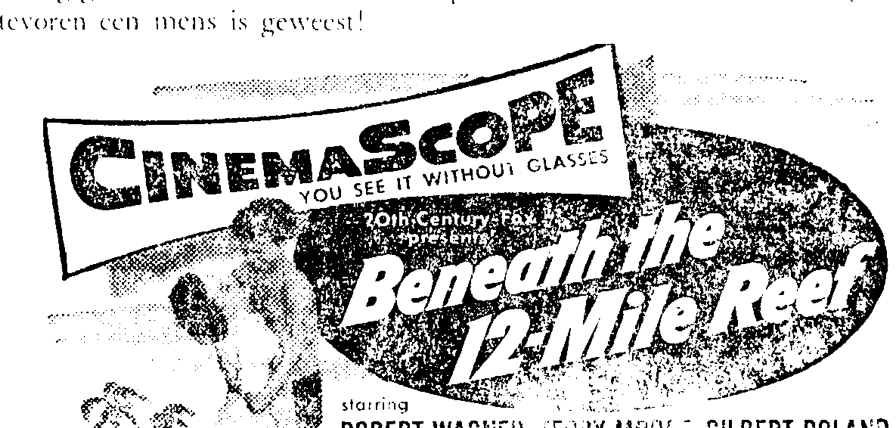
De Inspecteur der Belastingen maakt een ieder voor zover nodig erop attent, dat de aangiften Winstbelasting van boekjaren eindigende tot en met 31 December 1955 binnen de termijn eindigende 15 Juli 1956 ingediend dienen te zijn.

Behoudens zeer bijzondere gevallen te mijner beoordeling zal stipt de hand gehouden worden aan het bepaalde in artikel 26 der „Landsverordening op de Winstbelasting 1940"

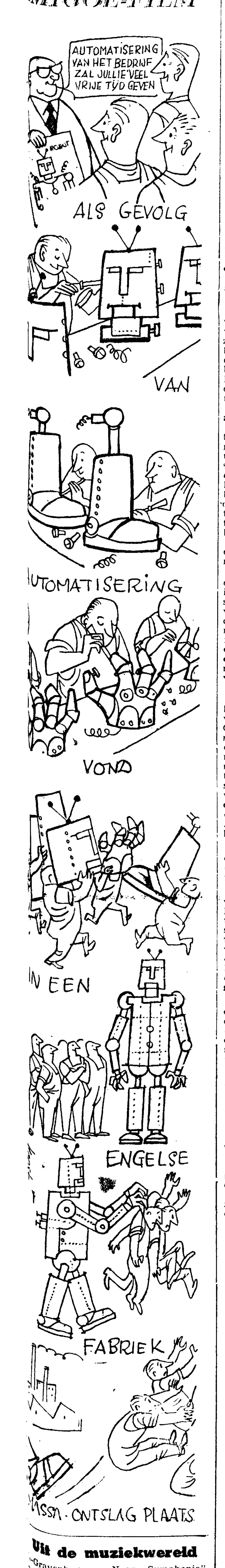
Curaçao, 15 Juni 1956.

De Inspecteur voornoemd,

A. J. van WERKHOVEN.



AMIGOE-FILM



Jaarverslag Ned. Reedersvereeniging

Scheepvaart kampt nog met vele problemen

Bestendiging in 1956 van gestegen behoefte aan scheepsruimte niet uitgesloten

(Van een correspondent in Nederland)

In het verslag van de Koninklijke Nederlandsche Reedersvereniging over 1955 wordt o.m. gezegd, dat de stijgende vraag naar grondstoffen en eindprodukten een groeiende behoefte aan transportmiddelen tengevolge had, een omstandigheid waarvan de scheepvaart op bevredigende wijze heeft kunnen profiteren. Einde 1955 was er zeker reden tot tevredenheid en dit des te meer nu ook voor 1956 een bestendiging van de gestegen behoefte aan scheepsruimte niet uitgesloten is.

Vooral de kolenverschepingen van de Ver. Staten naar Europa, tengevolge van de grote Europese vraag en de sterk verminderde kolenexport van Engeland, zijn van een nauwelijks te overschatten betekenis geweest. Het aantrekken van de kolenvrachten ontstaan door de grote behoefte aan scheepsruimte, heeft stellig voor een groot deel bijgedragen tot de algemene verbetering van de vrachtenindices.

Ook voor de lijnvaart nam het ladingaanbod niet onaanzienlijk toe.

Deze verheugende ontwikkeling maakte het mogelijk de in voorafgaande jaren gestegen kosten, waarop ook 1955 geen uitzondering heeft gemaakt, te compenseren door geleidelijke verhoging van de conference-tarieven, deze verhoging welke dooreengenomen 10 tot 20% beliep, bleef binnen redelijke grenzen. Desondanks zijn er nog verschillende vervoerstarieven aan te wijzen, waar het vrachtenpeil nog niet voldoende aangepast is bij de gestegen kosten.

De financiële uitkomsten van de Nederlandse rederijen toonden dooreengenomen een verbetering.

Ten aanzien van de ontwikkeling van de wereldscheepvaart gaat het verslag in op enige factoren, die hierbij een rol spelen. In de eerste plaats het verlangen van een aantal landen zelf over een handelsvloot te beschikken. In toenemende mate worden door deze landen discriminatoire maatregelen getroffen om de eigen koopvaardijvloot in stand te houden, waardoor een inbreuk wordt gemaakt op het principe van de vrije keuze van de verlader.

In dit verband kan Indië worden genoemd, welk land in verschillende handelsverdragen een deel van het vervoer voor schepen onder eigen vlag eist. Ook een aantal Z.-Amerikaanse landen maken zich aan vlagdiscriminatie schuldig. Teleurstellend is echter dat ook de regering van de Ver. Staten nog steeds meent het niet zonder deze maatregelen te kunnen stellen, zij stelt zich op het standpunt dat het vervoer van ladingen, welke op de een of andere wijze door de regering worden gefinancierd, geheel of gedeeltelijk aan schepen onder de Amerikaanse vlag kan worden voorbehouden.

Een tweede factor, die inbreuk maakt op een evenwichtige ontwikkeling van de wereldkoopvaardijvloot is de vlucht naar de „flags of convenience."

In toenemende mate gaan de reders van landen met hoge fiscale of sociale lasten er toe over hun schepen te registreren in landen waar de exploitatie van schepen gemakkelijk wordt gemaakt. De toeloop naar de „flags of convenience" welke vooral Liberia, Panama en in mindere mate Honduras en Costa Rica betreffen, **vervult de reders van de traditionele maritieme naties met grote zorg.**

Bij een kerende conjunctuur zal immers de concurrentie zich toespitsen en zullen de moderne en weinig belaste vloten van de genoemde landen geduchte mededingers betekenen. Voorlopig valt nog niet te zien hoe deze ontwikkeling kan worden gestuit.

Uiteraard is dit een probleem dat reders niet alleen tot een oplossing kunnen brengen. Van de regeringen mag worden gevraagd, dat zij een open oog hebben voor de ontstellende groei van deze „goedkope vlag"-vloten.

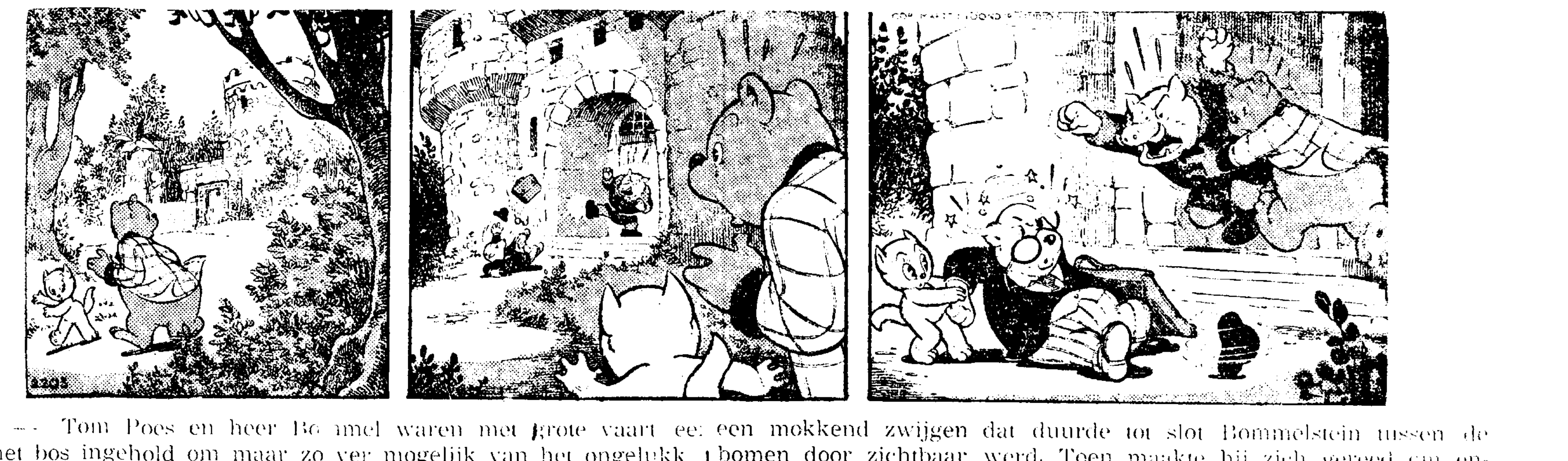
De Nederlandse reders hebben ook nog rekening te houden met een aantal factoren, die op ongunstige wijze de resultaten beïnvloeden. In de eerste plaats moet worden geconstateerd dat de [illegible] van de vloot niet zo gunstig is als te wensen ware. Voorts zien de reders zich geplaatst tegenover een aantal kostenverhogende factoren, die het streven naar rendabele exploitatie bemoeilijken. Zo kwamen b.v. de [illegible] kosten vaak alarmerend hoog boven de begroting uit. Havencongesties veroorzaakten daarnaast over het algemeen een langere reisduur hetgeen de [illegible] per dag sterk omlaag drukt. In 1937 verteelde een lijn-vrachtschip ongeveer 160 dagen per jaar in de haven en [illegible] 230 dagen.

[illegible] Ned. Reedersvereniging maant een voorzichtige hantering van de [illegible], die beogen de export van schepen te bevorderen, de bestaansreden van kunstmatige maatregelen tot opvoering van deze export is komen te vervallen.

De grote mate, waarin thans reeds jaren vooruit beslag is gelegd op de capaciteit van de werven enerzijds en anderzijds de geringe mogelijkheid voor de scheepsbouwers hun produktie te vergroten, veroorzaakt door het tekort aan arbeidskrachten, schept problemen voor de vervanging en uitbreiding van de vloot, waarin de reders niet kunnen voorzien, op termijnen, die voor een economische bedrijfsvoering verantwoord zijn. Bovendien vormen mede hierdoor de te kweken reserves voor de nieuwbouwbestellingen een onzekere post door de steeds stijgende prijzen.

Aangezien het in de verwachting ligt, dat het aantal bestellingen in de jaren 1960-65 een top te zien zullen geven, kan men zich afvragen of dit vervangingsschema gezien de hoge graad van bezetting der scheepswerven op tijd verwezenlijkt zal kunnen worden.

TOM POES: Heer Bommel gaat vereeuwen



2203 — Tom Poes en heer Bommel waren met grote vaart een eind het bos ingehold om maar zo ver mogelijk van het ongelukkige kasteel weg te komen. Doch nu stonden ze stil en heer Ollie wendde zich om. Hij staarde beklemd naar het kleine stukje ruïne dat daar net zo vergeten tussen de bomen lag als vele dagen geleden, oen hij zo dapper door het deurtje naar binnen was gestapt.

„Dat is dus alles wat er van mijn mooie kasteel over is", mompelde hij. „Het leven heb ik kunnen redden, maar dat is dan ook alles! Ik ben tenslotte nu toch een beroofd heer, jonge vriend. Geen geld meer en geen huis...... ach, ach, wat een ellende!"

Hm,' zei Tom Poes. „Wees liever blij, dat u weer in uw eigen tijd bent, heer Ollie. Het had allemaal veel ergen kunnen zijn. Zolang er leven is, is er hoop".

„Jij hebt gemakkelijk praten" zei heer Bommel bitter. „Jij weet niet wat dit betekent voor een heer van mijn stand". Hij verviel in een mokkend zwijgen dat duurde tot slot Bommelstein tussen de bomen door zichtbaar werd. Toen maakte hij zich gereed om enkele droevige opmerkingen te plaatsen over het mooie kasteel, dat eens zijn eigendom was. Maar een onverwacht toneeltje op het bordes bracht hem op andere gedachten. ... .

Daar was namelijk de nieuwe eigenaar, de baron Everhart, onder het uiten van rauwe kreten, bezig om de ambtenaar Dorknoper van zijn stoep te verwijderen. ... .

Het was duidelijk, dat de ongelukkige beambte eerste klasse niet tegen de rauwe klant was opgewassen en heer Ollie begreep, dat hier hulp geboden moest worden. Hij snelde op de baron af en greep hem stevig beet op het moment, dat hij zich op de heer Dorknoper wilde storten. Intussen hielp Tom Poes de ambtenaar voorzichtig overeind en klopte hem zachtjes af onder het spreken van troostende woorden.

„Bonairiano" over zoutwinning en arbeidslonen

Onder het opschrift: „Zout" schrijft het blad van de U.N.I. „Bonairiano" het volgende:

„Sinds enige tijd is te Bonaire een ambtenaar werkzaam belast o.a. met de afd. Sociale Zaken. Een van de taken van deze afdeling is Bonairianen die werk willen hebben daaraan te helpen. Men tracht met wisselend succes voor deze mensen werk te vinden op de andere eilanden en men tracht ook voor hen werk te Bonaire te vinden. Dat is allemaal zeer mooi en goed.

Wanneer een werkgever arbeiders nodig heeft kan hij zich tot de afd. Sociale Zaken wenden de bijzonderheden (soort werk, loon, enz. enz.) mededelen en de ambtenaar gaat dan na of bij hem personen ingeschreven staan die dat werk kunnen doen. Hij zendt dan deze mensen naar de werkgever, die dan bepaalt of hij de gezondenen aan werk kan helpen of niet.

Het huidige Bestuurscollege ontziet zich echter niet uit een en ander politieke propaganda te slaan en doet dit voornamelijk wanneer de Gezaghebber niet op Bonaire is. Dan is de kust vrij en kunnen ze doen wat zij willen. Immers: wanneer de kat van huis is, vieren de muizen feest.

Een paar weken geleden kon men in de tuin van de woning van de Gezaghebber (let wel de WONING van de Gezaghebber, want het Bestuurskantoor heeft geen tuin) een opeenhoping van mensen zien die opgeroepen waren in verband met de werkgelegenheid die geboden werd in de zoutpannen aan de Lage Westkust. De persoon belast met de administratie van de pannen te Bonaire, tevens gedeputeerde, Mevr. Hellmund stond tegen een deur geleund te luisteren terwijl de gedeputeerde Abraham een speech af stak. Hij vertelde de mensen dat ze 30 cent per vat zouden krijgen en dat er 10 cent van af zouden gaan voor de truck die het zout van de pan naar de stortplaats zou vervoeren. Toen hiertegen werd geprotesteerd werd de prijs door de gedeputeerde verhoogd tot 35 cent min 10 cent. Het is wel de taak van het Bestuurscollege (afdeling Sociale Zaken) arbeid te zoeken voor de werkwilligen, het is niet de taak van het Bestuurscollege om met de arbeiders te marchanderen over het betalen loon. Men dient van de werkgever te horen hoeveel het loon is en dat aan de arbeiders mede te delen. Het Bestuurscollege mag zich er niet toe lenen de arbeiders op het loon te beknibbelen.

Speciaal de arbeiders van Rincon waren kwaad. Want te Rincon (Slagbaai) wordt voor het garen van het zout 50 cent per vat betaald. Haalt men daarvan 10 cent per vat af voor het vervoer per truck, dat in Slagbaai niet plaats vindt omdat de arbeiders daar zelf het zout op de hopen storten, dan blijft er 40 cent per vat over, hetwelk 15 cent meer is dan men voor het werk in de zoutpannen aan de Lage Westkust betaalt.

Wij mogen niet beoordelen of het loon dat men wil betalen te laag is en of het zout de 15 cent meer per vat (f. 1.20 per ton) niet kan verdragen. Dat is de taak van de eigenaren die moeten uitrekenen tegen welke prijs wel en tegen welke prijs niet kan worden verkocht.

Echter nogmaals, het is niet de taak van het Bestuurscollege op deze wijze zich daarin te mengen. Dat is de taak van de adm. van de zoutpannen mevr. Hellmund, maar niet als gedeputeerde.

Het ergste is wel dat de gedeputeerde Abraham zich niet ontzag de arbeiders te dreigen. „Wanneer jullie niet zo willen werken, laat ik Portugezen komen" zei hij terwijl zijn sigaret in de kiel van zijn mond bengelde. De taak van een gedeputeerde, die die taak goed begrijpt, is na te gaan met de eigenaren van de zoutpannen of een zeker loon al of niet betaald kan worden. Is de gedeputeerde overtuigd van de onmogelijkheid een hoger loon te betalen omdat men dan niet tegen het buitenland kan concurreren, dan dient men dat aan de arbeiders uit te leggen. En de arbeiders van Bonaire zijn verstandig genoeg om dat te begrijpen en in zo'n geval genoegen te nemen met een loon dat lager is dan hetgeen ze gaarne hadden willen hebben.

Maar door de mensen te dreigen met Portugezen (de vraag is nog of de Portugezen het in het zoute water kunnen uithouden) maakt men de mensen kwaad, men veroorzaakt onrust en men bereikt er niets mee. Slechts een dom college doet dingen als er thans telkens gebeuren. En speciaal wanneer de Gezaghebber niet op het eiland is.

Naar wij hoorden is de gedeputeerde ook op het werk gaan kijken en ook daar heeft hij wederom gedreigd met Portugezen. Wij keuren deze handelwijze ten sterkste af en spreken onze verontwaardiging over het gebeurde uit."

Aldus "Bonairiano".

Opnieuw geruchten over verloving van Prinses Margaret tegengesproken

Stockholm. — Het Zweedse hof heeft de geruchten tegengesproken omtrent een verloving tussen prinses Margaret van Elgeland en prins Bertil, de 43-jarige zoon van de koning van Zweden. Deze geruchten, die nieuw voedsel kregen doordat prins Bertil de prinses bij haar aankomst in Zweden verwelkomde, werden "volslagen vals" genoemd.

Amerikaanse zakenlieden verwachten verdere expansie van bedrijfsleven

Lichte daling van economische activiteit in 3e kwartaal

(Bijzondere correspondentie uit New York).

Een aantal vooraanstaande Amerikaanse zakenlieden, tezamen vormende een adviesraad, o.m. voor de regering, is van mening, dat het bedrijfsleven een verdere expansie te zien zal geven in de komende jaren. Voor 1956 verwacht men een record bruto-nationaal produkt. In 1955 had dit nationaal produkt een geldswaarde van 387.2 miljard dollar, terwijl men in 1956 verwacht de 400 miljard te bereiken. Wel moet men er rekening mee houden, dat prijsstijgingen hierbij invloed uitoefenen, zodat het volume van de bruto-nationale produktie slechts weinig groter zal zijn.

Niettemin wordt verwacht, dat zich in het derde kwartaal van het lopende jaar een lichte daling van de economische activiteit zal voordoen, maar in het laatste kwartaal 1956 zou zich dan weer een herstel voordoen tot het huidige niveau, zodat het gehele jaar toch nog een gunstig beeld te zien zou geven.

Op de bijeenkomst van de bovengenoemde zakenlieden werd ook weer bezorgdheid geuit over de verhoging van het disconto door de Federal Reserve Banken, een bezorgdheid, waarvan wij ook in onze vorige brief al melding maakten.

Ook de Amerikaanse minister van Financiën, Humphrey, heeft gezegd, dat, als zulks onder zijn verantwoordelijkheid had gevallen, hij de laatste stap, die de Federal Reserve Board heeft genomen (de verhoging van het disconto in april j.l.) niet zou hebben gezet en de ontwikkeling nog even op haar beloop zou hebben gelaten.

Voor de Federal Reserve Board is echter het doorslaggevende feit geweest, dat het bedrijfsleven insommige sectoren tegen het plafond van zijn capaciteit aanzit, vooral is dit het geval in de staalindustrie en bij sommige andere belangrijke metalen. Dit betekent, dat als men via een gemakkelijke kredietverlening nieuwe vraag opwekt voor deze goederen, hogere prijzen een noodzakelijk gevolg zouden zijn, terwijl de groothandelsprijzenindex in Amerika toch al een stijgende lijn vertoont, hetgeen op een zekere inflatoire ontwikkeling kan wijzen.

Bovendien zag de Federal Reserve Board het consumentenkrediet voortdurend in omvang toenemen, hetgeen eveneens zorgen baarde.

Dat de krap-geld-politiek van de Board niet welkom is in die bedrijfstakken (o.a. autoindustrie), die de vraag naar hun produkten zagen teru, lopen is begrijpelijk, alhoewel men er toch ook voor moet waken hier een al te rechtlijnig verband te leggen, tussen oorzaak en gevolg, immers in 1955 heeft de Board getracht, via vier discontoverhogingen, het kopen op krediet te beteugelen, maar vrijwel zonder resultaat.

Uit bankkringen heeft men een geluid van vertrouwen in de Federal Reserve Board kunnen beluisteren in de mening dat de bevoegdheden, die de Board heeft op het gebied van de kredietcontrole, steeds met bekwaamheid en overleg zijn toegepast.

De Amerikaanse minister van Handel, Weeks, heeft bovendien nog gezegd, dat het vertrouwen blijft bestaan, dat de Board snel zal weten te handelen als de situatie werkelijk ernstig zou worden.

Dat het vertrouwen in de toekomst blijft bestaan, moge nog eens blijken uit de expansieplannen van het bedrijfsleven. In 1956 is men van plan 39 miljard dollar voor expansie en modernisering uit te geven, dat is ongeveer 30% meer dan in 1955.

Deze cijfers zijn ontleend aan een publicatie van de Mc Graw-Hill Publishing Co en het getal van 39 miljard dollar ligt 4 miljard hoger dan de jongste schattingen van de regering. Het verleden heeft echter bewezen, dat de cijfers van Mc Graw-Hill op dit gebied nooit meer dan 4% van de realiteit verwijderd zijn geweest, behalve in 1950.

Bovendien wordt verwacht dat expansieprogramma's, van een omvang als hierboven genoemd, ook de volgende vier jaren nog zullen plaats vinden. Zo blijkt, dat er plannen bestaan om weer 39 miljard dollar te investeren in 1957 en nog grotere bedragen in 1958 en 1959.

Mc Graw-Hill heeft berekend, dat de auto-industrie, ondanks de achterblijvende omzetten, meer zal besteden aan expansie dan enige andere industrie n.l. 2 miljard dollar, daarna komt de staalindustrie met 1,6 miljard en op de derde plaats de chemische industrie met 1.4 miljard dollar. Voor het eerst in de geschiedenis zal ook de machine-industrie meer dan 1 miljard dollar besteden aan expansie en modernisering.

Voorts zullen de spoorwegen 1¼ miljard dollar besteden dat is 62 pct meer dan in 1955, de elektriciteits- en gasbedrijven 5 miljard of 15 pct meer dan in 1955, terwijl tenslotte de olie-maatschappijen plannen hebben, waarmee 5¼ miljard dollar zijn gemoeid, dat is 11 pct meer dan in 1955.

Wereldbank: 25 landen treden toe tot dochteronderneming

Parijs. — In totaal hebben 25 landen thans besloten toe te treden tot de internationale financieringsmaatschappij, de nieuwe dochteronderneming van de Wereldbank voor productieve investeringen in minder ontwikkelde gebieden der wereld. Deze 25 landen zullen tezamen voor 64.565.000 dollar in het kapitaal deelnemen. De nieuwe maatschappij zal worden opgericht, indien tenminste 30 landen tot deelneming hebben besloten met een kapitaaldeelneming van tenminste 75 miljoen.

Winkeliers de dupe van saamhorig militaire besluit

Britse militairen uit een kamp in de nabijheid van Banbury mogen dit Engelse stadje gedurende zes maanden niet meer betreden, omdat zij daar meermalen slaags raakten met Amerikaanse soldaten. De Amerikanen hebben uit saamhorigheid besloten eveneens uit het stadje weg te blijven. De winkeliers klagen steen en been.

Dusseldorp. — De Westduitse regering heeft besloten het invoerrecht op stookolie met ingang van 1 juli te laten vervallen. Verwacht wordt, dat dit jaar het verbruik van stookolie in West-Duitsland ruim 4 miljoen ton zal zijn tegen het vorig jaar 2,65 miljoen ton.

Detroit. — Door de sluiting van drie fabrieken van Chrysler zijn bij deze maatschappij nog 3.500 arbeiders werkloos geworden. Thans zijn bij Chrysler 13.500 arbeiders zonder werk.

Poujadist betaalt boete van 2000 gulden

. — Leon Dupont, een gewezen vooraanstaande Poujadist, die in december jl. in een verkiezingstoespraak had verklaard, dat de voormalige voorzitter der Franse nationale vergadering Pierre Schneiter bij de bevrijding van Frankrijk een vrouw had vermoord, is wegens laster tot betaling van een boete van omstreeks NA ƒ 2000 veroordeeld.

Monza. — De Italiaan Magni brak zijn linkersleutelbeen en linkerschouderblad tijdens de Ronde van Italië. Het bleek na een foto in het ziekenhuis te Monza, dat Magni tijdens de twaalfde etappe van zijn Giro was gevallen. Niettemin was hij doorgereden en eindigde als tweede achter de Luxemburger Gaul. Magni hoopt binnenkort weer aan wielerwedstrijden deel te nemen. In ieder geval wil hij graag in de wereldkampioenschappen komen, die te Kopenhagen starten.

Uit de muziekwereld

's-Gravenhage. — Naar „Symphonia", het algemeen Nederlands muziektijdschrift meedeelt, gaat het Boston Symfonie-orkest voor zijn vijf-en-zeventigste verjaardag geschenken uitreiken in plaats van ze te ontvangen. Het orkest heeft namelijk aan vijftien componisten van wereldnaam opdracht gegeven tot het componeren van symfonische werken. Er zijn zes Europese componisten uitverkoren en wel Benjamin Britten, Henri Dutilleux, Jacques Ibert, Darius Milhaud, Gotfried von Einem en Gofredo Petrassi. Noord- en Zuid-Amerika zijn vertegenwoordigd door Villalobis, Samuel Barber, Leonard Bernstein, Aaron Copland, Howard Henson, Walter Piston, William Schumann, Roger Sessions en Bohuslav Martinu, die weliswaar in Tsjechoslowakije werd geboren, maar in 1941 naar Amerika emigreerde.

Caraibische Commissie herdacht C. H. Jongbaw op 22e bijeenkomst

Port of Spain. — De openingszitting van de 22e vergadering van de Caraibische Commissie in Cayenne werd met een minuut stilte onderbroken, toen de Commissarissen opstonden als teken van herdenking van wijlen de heer C. H. H. Jongbaw, die tot aan zijn overlijden een vertegenwoordiger was van de Nederlandse Sectie van de Commissie.

Toen de heer P. Crousset de aangelegenheid officieel onder de aandacht bracht van de vergadering, zeide hij, dat hij niet in stilte voorbij kon gaan aan de diepe consternatie, die alle leden van de Commissie hebben gevoeld, toen zij die morgen Suriname aandeden en hoorden van het verscheiden van de heer Jongbaw.

„De heer Jongbaw", aldus spreker, „was een ijverige voorvechter voor de Caraibische Commissie en een van de oudste leden." Hij bracht hulde aan de waardigheid en wijsheid, waarmede hij zijn land in de Commissie vertegenwoordigde en aan zijn vertrouwen in de toekomst van de organisatie.

Monsieur Grousset zeide voorts:

„Het overlijden van de heer Jongbaw is een harde slag, voor de Commissie niet alleen, maar voor zijn land ook. Frankrijk deelt in dit verdriet omdat de heer Jongbaw ook consulair agent van Frankrijk in Paramaribo was."

De vlaggen woeien halfstok van Kent House, het hoofdkantoor van het Centrale Secretariaat van de Caraibische Commissie, ter herdenking van de nagedachtenis aan de heer Jongbaw.

Biennale voor poezie in september te Brussel

Brussel. — In het casino te Knocke in België zal van 6 tot 10 september a.s. een internationale biennale voor poezie worden gehouden. Er is een prijs van 100.000 franks uitgeloofd voor de levende dichter, wiens werk van universele waarde wordt geoordeeld.

Het thema van de biennale zal luiden: "De volksbronnen van de poëzie". Ruim 300 dichters uit dertig landen zullen de biennale bijwonen.

SCHAT-EILAND



door ROBERT L. STEVENSON

(Vertaald door Yge Foppema)

51

Al zoekende vond ik nog een fles met wat brandewijn er in voor Hands; voor mezelf snorde ik wat scheepsbeschuit, een paar ingelegde vruchten, een grote tros rozijnen en een stuk kaas op. Beladen met een en ander kwam ik aan dek; ik lei mijn eigen voorraad achter het roer, veilig buiten het bereik van de bootsmansmaat, liep vooruit naar het water.at, dronk naar hartelust en gaf pas toen en niet eerder de brandewijn aan Hands. Hij had een behoorlijke portie naar binnen geslagen voor hij de fles weer van de mond zette.

„Ha," zei hij met een vloek, „dat had ik nou net nodig."

Ik was intussen al in mijn eigen hoekje gaan zitten en was begonnen te eten.

„Veel pijn?" vroeg ik hem.

Hij bromde wat, of misschien moet ik liever zeggen, hij blafte. „As die dokter maar an boord was," zei hij, „dan was ik gauw genoeg weer klaar, maar ik heb nooit geen geluk, zie je, dat mankeert er bij mij an. Maar die rotvent daar" — met een beweging in de richting van de man met de rode muts — „is hardstikke dood. Dat was geen zeeman, nooit geweest ook. En waar kom jij eigenlijk vandaan?"

„Ik ben aan boord gekomen om bezit te nemen van het schip," antwoordde ik, „en je wilt wel zo goed zijn, Hands, om mij tot nader order als je kapitein te beschouwen."

Hij keek me zuur aan, maar zei niets. Hij had weer wat kleur op zijn wangen gekregen, al zag hij er nog ellendig uit en hij bleef wegglijden en zich weer ophijsen met het slingeren van het schip.

„Tussen twee haakjes," ging ik voort, „die vlag daar kan ik niet verdragen. Als je 't goed vindt, Hands, zal ik hem neerhalen, want ik zie liever geen vlag dan deze."

En met een duik om de zwaaiende giek te ontwijken liep ik naar de vlaggelijn, haalde die vervloekte zeeroversvlag neer en smeet het vod over boord.

„Leve de Koning!" zei ik en zwaaide met mijn pet, „en weg met kapitein Silver!"

Hands, met zijn witte kin op zijn borst, keek me scherp aan; er was iets sluws in zijn blik. Eindelijk zei hij: „Ik denk zo, kaptein Hawkins, dat je wel es een beetje naar de wal zou willen. As we daar es over gingen praten."

„Wel ja," zei ik, „heel graag. Zeg het maar." En ik zette mijn maaltijd voort en deed hem alle eer aan.

„Die vent", begon hij met een zwak knikje in de richting van het lijk — „hij heette O'Brien — 'n smerige Ierlander — die vent en ik hebben de zeilen omhoog gekregen, met de bedoeling om terug te varen. Maar nou is hij dood, zo dood as een stokvis, en wie zal nou het schip besturen? Jij niet, zolang ik je niet vertel hoe je 't doen moet. Nou, moet je 's kijken: jij geeft me wat te eten en drinken, en een ouwe lap of een zakdoek om die wond te verbinden en as je dat doet, dan zal ik je vertellen hoe je moet sturen. Da's een eerlijk aanbod, zou 'k zo zeggen."

„Ik zal je één ding vertellen," zei ik. „Ik ben niet van plan terug te gaan naar de ankerplaats van kapitein Kidd. Mijn bedoeling is de Noorderinham binnen te varen en het schip daar zachtjes aan de grond te zetten."

„Wel allemachtig", riep hij uit. „Afijn, ik ben ten slotte ook niet gek. Ik heb toch zeker nog wel ogen in m'n kop. Ik heb 't er op gewaagd en ik heb het spel verloren. Je hebt me in de lij liggen. Noorderinham? Tja, ik heb geen keus, hè......ik zou je godbetert helpen, al wou je recht naar de galg zeilen, daar!"

Het leek me toe, dat dat verstandig geredeneerd was en we gingen de overeenkomst op stel en sprong aan. Een paar minuten later zeilde de Hispaniola voor de wind de kust van het Schat-eiland langs, en we hadden het vooruitzicht, dat we nog vóór de middag de Noordelijkste punt zouden kunnen ronden, opkruisen tot de Noorderinham voordat het hoog water werd en het schip daar veilig aan de grond zetten. Dan hoefden we alleen nog maar op de eb te wachten en we konden aan land gaan. Ik zette het roer vast en ging naar beneden. Uit mijn eigen scheepskist haalde ik een zachte zijden zakdoek, waarmee Hands met mijn hulp de grote bloedende steekwond in zijn zij verbond, en toen hij daarop wat gegeten had en nog een paar slokken brandewijn had gedronken, begon hij zichtbaar op te kikkeren; hij zat meer rechtop, praatte luider en duidelijker en leek in elk opzicht een ander mens.

De wind was zo gunstig als we maar konden wensen. We vlogen als een vogel over het water, de kust van het eiland gleed snel voorbij en het uitzicht veranderde bij de minuut. Weldra waren de bergen gepasseerd en joegen we voort langs een zandig laagland met slechts hier en daar wat dwergdennen, en spoedig waren we ook dat voorbij en lag de rotsige heuvel die de Noordelijkste punt van het eiland vormt achter ons.

Ik was niet weinig trots op mijn kersverse gezagvoerderschap en verrukt over het mooie zonnige weer en de panorama's die zich het ene na het andere aan ons voordeden. Ik had nu water in overvloed en lekker eten, en mijn geweten, dat deerlijk verontrust was geweest vanwege mijn desertie, was gesust door de grote verovering van het schip. Er zou vermoedelijk niets meer te wensen overgebleven zijn, als niet de spottende blik van de bootsmansmaat me overal aan dek had gevolgd en als hij niet aldoor die merkwaardige glimlach op zijn gezicht had gehad. Het was half en half een glimlach van pijn en zwakte, de verwilderde glimlach van een oud man, maar er was ook een spoortje van spot en een zweem van verraad in de sluwe uitdrukking waarmee hij naar me keek en keek en keek terwijl ik aan het werk was.

HOOFDSTUK XXVI.

Israël Hands.

De wind was ons wel buitengewoon gunstig, want hij liep nu om naar het Westen, zodat we des te makkelijker van de Noordoostpunt van het eiland de mond van de Noorderinham konden bezeilen. Daar stond tegenover dat we nu tijd over hadden, want we konden geen anker laten vallen en durfden het schip niet op het strand te zetten alvorens het tij een goed stuk hoger was. De bootsmansmaat legde me uit, hoe ik het schip moest bijleggen; na ettelijke pogingen slaagde ik daarin en we gingen zwijgend aan de volgende maaltijd.

(Wordt vervolgd)

LONDENS COMMENTAAR

(Van een Londense correspondent)

Wij zagen voor de zoveelste keer de Engelse badplaats Brighton in het Graafschap Surrey geadverteerd als „het Cannes van Engeland" en gevoelden, ofschoon wij gaarne en dikwijls bezoeken hebben gebracht aan de Engelse badplaats, enige wrevel. Want het klinkt in onze oren even ongerijmd Cannes te vergelijken met Brighton als Den Helder te bestempelen als het Napels van Nederland, of de aardpuisten van Valkenburg te versieren met de benaming van Limburgse Dolomieten. Het enige dat Brighton met Cannes gemeen heeft is het feit dat het aan zee ligt en dat het zijn welstand dankt aan de Engelse natie. Want Cannes heeft (evenals trouwens Nice, waar de Boulevard des Anglais de herinnering levendig houdt aan de welgestelde Angel-Saksen die er ieder jaar kwamen vervellen in de zon) het aan de Engelsen te danken dat het van een kleine vissershaven uitgroeide tot een weelderige badplaats waar 's werelds welgestelde luilakken en plutocraten komen puffen onder de palmen, of in verregaande staat van ontblootheid opeengepakt komen liggen langs het smalle strand als zoete dadelen in een dadelendoos.

De pest en de kanselier

Het was de Engelse Kanselier van de Schatkist Lord Brougham die de welvaart bracht naar Cannes. Want in het jaar 1834 besloot de kanselier, moe van het kanselen, op vakantie te gaan. En evenals vele rijke Engelsen van zijn tijd was hij van mening dat een kanselier nergens beter kon uitrusten van zijn vermoeienis dan in Nice, destijds bijna een Engelse kolonie. De kanselier derhalve pakte zijn koffertje en begaf zich op weg. Maar toen hij na een lange en vermoeiende reis in zijn koets Nice bijna bereikt had, werd hem door soldaten van de gouverneur van Nice belet de rivier de Var over te steken op weg naar de stad. Er was pest uitgebroken in de Provence en de gouverneur had langs de Var een cordon sanitair opgesteld welke tot taak had alle reizigers de toegang tot Nice te ontzeggen, zulks in de hoop dat Nice gevrijwaard zou blijven van alle besmetting. En kanselier of geen kanselier, Lord Brougham werd behandeld als ieder ander potentiële pestkop en teruggezonden van de Var. Hierop besloot de Engelse edelman in zijn verbolgenheid een andere plaats te vereren met een vakantiebezoek, en zijn keus viel op het kleine vissersplaatsje Cannes aan de Golfe de la Napoule. Het was een geval van liefde op het eerste gezicht. Lord Brougham raakte zo onder de bekoring van landschap en klimaat, dat hij besloot een deftig huis te laten bouwen. En elke winter gedurende een periode van meer dan dertig jaren keerde hij terug naar Cannes. De rest van de Engelse adel en aristocratie volgde het voorbeeld van de kanselier en bracht ongekende welvaart aan de plaats, waar men in het jaar na het eerste bezoek van Lord Brougham (wiens naam men behoort uit te spreken als richtte men zich tot een bezem of bremstruik: „broom") de eerste mimosa importeerde uit San Domingo, welke nu ieder jaar zevendhonderd hectares in laaiende gloed brengt in het achterland van Cannes.

Verder heeft evenwel Brighton niet meer gemeen met de Franse badplaats dan de aanwezigheid van een aanzienlijke hoeveelheid zilt vocht. En daar houdt alle gelijkenis op. En er zijn twee enorme verschillen tussen de beide badplaatsen. Brighton namelijk heeft twee pieren. En er is maar één ding erger dan een pier, en dat is twee pieren. Cannes heeft geen pieren. Wij rekenen onszelf, zonder valse bescheidenheid, tot de grootste pierenkenners van Europa. Vele jaren lang hebben wij naar vele pieren gekeken, en langs vele pieren gewandeld, en wij hebben ontdekt dat pieren een ziel hebben, een gemene, verbitterde, lage, achterdochtige, geniepige en hoogmoedige pierenziel. En het enige wat ons met pieren kan verzoenen zijn de lacrime rerum die ook pieren, zilt en rijkelijk, aankleven. Want pieren zijn alle grijs van teleurstelling, de teleurstelling van allen die zich op weg hebben begeven en dien het nimmer beschoren is geweest of zal zijn te arriveren. En nu heeft Robert Louis Stevenson wel gezegd dat het beter is vol hope te reizen dan te arriveren, maar het nare van pieren is dat deze stelling voor hen niet opgaat. Pieren zijn verstoken van alle hoop. Pieren zijn de lelijke monumenten van de wanhoop. En zij die behoefte gevoelen om waarlijk te beseffen wat wanhoop is, behoren langs een lange pier te gaan wandelen als het regent in november. En wandelend over de planken zal hun het hart in de schoenen zinken. Zij zullen vrijwel zeker aan het eind van de pier een dame van middelbare leeftijd geleund zien staan tegen het hek. Die dame heeft uitpuilende ogen en staart u aan alsof ze ieder ogenblik los kan barsten met lange citaten uit Ten Cate. En ze zullen een verkleumde natte man zien die over de zee staart, de hand geklemd rond zijn laatste muntstuk, als stond hij op een lijkensteiger, wachtend op Charon en het dodenbootje.

Het stuiversvisioen

En van alle pieren die op hoge poten en met verraad in het hart de zee schenden, zijn Engelse pieren het ergst. Want er hangt rond Engelse pieren een aura, dezelfde die in de minst nieuwsgierige en meest bedeesde badgasten een niet te stillen honger wekt om tegen betaling van een stuiver te gaan zien wat de butler zag. En in de ban van een onweerstaanbare pierendrang sluipen zij over de zwarte planken, volgend hun onzalige drift, en zien grijs van teleurstelling na het kortstondige butlervisioen. En op Engelse pieren bloeit als obsceen klimop een overdaad van de speciale badplaatsansichtkaarten die een zo merkwaardige karakteristiek vormen van alle Britse badplaatsen en die een zo hoge graad van felgekleurde gemeenheid bereiken dat men zich afvraagt waarom nimmer een socioloog een proefschrift heeft geschreven over deze rondborstige vorm van nationaal zelfverraad. En er is nog een andere bijzondere karakteristiek die Engelse pieren met elkaar gemeen hebben, namelijk het eten in de pier-restaurants. Die nooit op een Engelse pier heeft gegeten, zal zich nimmer een toereikend denkbeeld kunnen vormen van het onrecht dat men op aarde voedsel kan aandoen, vooral aan vis. En zelfs Engelse hengelaars — en de vissers van een natie zijn altijd haar meest uitgelezen, beminnelijke en wijze burgers — ontkomen niet aan de liederlijke aura die ontzweet aan de pierenziel. Want op Engelse pieren kan men in groten getale de meest luie hengelaars van Europa zien. De techniek is als volgt. Men bevestigt het aas aan het haakje en werpt het snoer in zee. Vervolgens plaatst men de hengel tegen de balustrade van de pier en gaat op enige afstand van de hengel zitten op een stoel. Boven aan de hengel bevindt zich een belletje dat geacht wordt de rustende hengelaar te waarschuwen als er een vis bezig is zich te buiten te gaan aan het onderzeese aas. En wat dan volgt kunnen wij niet beschrijven, want wij hebben nog nooit — en onze studie heeft zich uitgestrekt over vele jaren en vele seizoenen — een hengelaar een vis zien vangen op een Engelse pier. Nog nooit. En toch zitten er de hengelaars gedurende het gehele visseizoen, zitten zij er bij dozijnen en dozijnen, en zij wachten, gezeten op een afstand van hun hengel als niet-bijbehorenden. Maar geen vis bijt en geen belletje belt. Daar zitten zij zoals nergens ter wereld wordt gezeten. Zij zitten er als afwezigen, als afgeschaften en opgehevenen, als de laatste dode overblijfselen van een uitverkoop die bedoelde finaal te zijn, monumenten van vermoeienis, roerloze offerandes aan een ononderbroken rust, een grijs leger van tot wanhoop gedoemden in de ban van de verraderlijke pierenziel. En gelijk de pier zelf zijn zij verstoken van alle hoop.

Cannes heeft geen pieren en niemand hengelt er op de wanhoop. De zee ligt er ongeschonden aan de lauwe boezem van de baai, en het is een andere zee, een blauwe zee die ruikt naar palmolie, in tegenstelling met de donkergrijze, naar dode schol riekende zee die



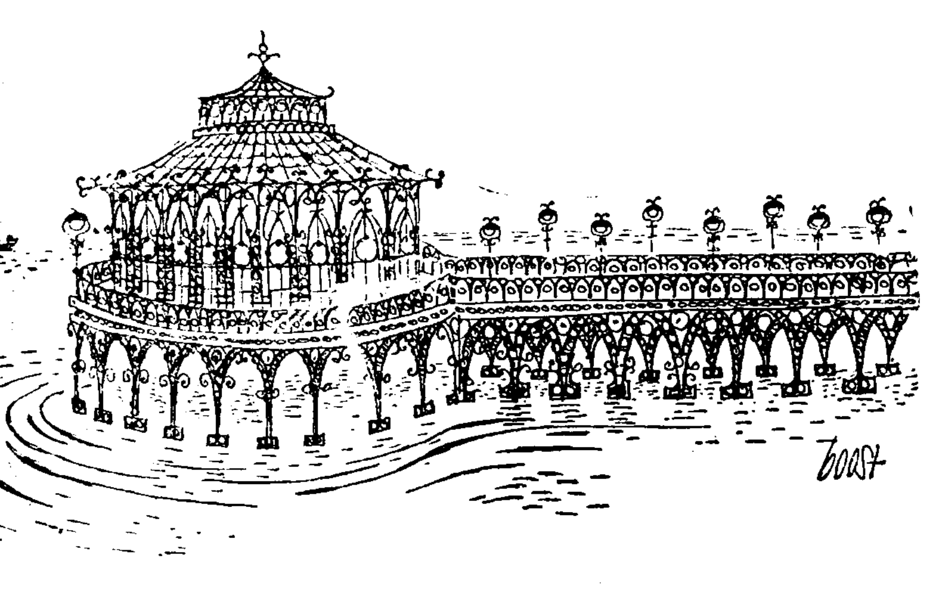
De historie heeft luid snuivend de neus opgehaald.

het kiezelstenen strand besproeit van Brighton. Het is de zee van Aeneas, Ulysses en Palinurus, zee van sirenen, zee van oud verraad, zee van triremen en van de bark van Cleopatra. En Cannes heeft een haven, terwijl Brighton gebukt gaat onder de ergste smaad die men een aan zee gelegen plaats kan aandoen. Brighton is havenloos, bruid zonder bruidsschat, bouillabaisse zonder knoflook. En nu moge het al niet helemaal pluis zijn met de haven van Cannes, men kan er tenminste, sudderend in de zon tussen de palmen, afgunstig staan zijn op de eigenaars van de jachten. Of men kan gaan zitten op een van de bistroterrasjes aan de Quai St. Pierre onder het genot van een glas Domaine de l'Aumerade, goedkoper dan limonade, en staren naar de welgedane Venezuelanen, Argentijnen, Panamezen en andere rijkaards die liggen te dommelen in de fauteuils op het zonnedek van hun weelderig vaartuigen, of die moeizaam over zwiepende loopplanken aan land strompelen om kaviaar te gaan eten aan de Boulevard de la Croisette. Het enige ongerijmde waaraan wij het nog steeds moeilijk vinden te wennen, is het feit dat alle jachten verbonden zijn met de waterleiding op de wal, hetgeen even potsierlijk aandoet als een televisieantenne op een dolfijn.

En Brighton heeft geen geschiedenis. Er is ons geen enkele historische gebeurtenis onder ogen gekomen in de boeken welke zich afgespeeld heeft in Brighton. De historie heeft luid snuivend de neus opgehaald voor Brighton, behalve die ene nacht die Charles de Tweede er doorbracht onderweg op zijn vlucht naar Frankrijk in 1651. Maar in Cannes hielden de Tempeliers en later de Maltezer Ridders de wacht op Mont Chevalier tegen de Saracenen. En in 1815, toen Napoleon ontvluchtte van het eiland Elba, stuurde hij maarschalk Cambronne naar Cannes om er te fourageren voor zijn kleine troepenmacht en om toegang te eisen tot de stad. Cambronne kreeg het verlangde voedsel van de burgemeester, maar laatstgenoemde weigerde de toegang tot de stad aan Napoleon. Gedurende het grootste deel van de nacht bivakkeerde Napoleon met zijn troepen buiten de stad bij de kapel van Notre-Dame-de-bon-Voyage. Maar 's morgens besloot hij de stad met rust te laten en hij marcheerde naar Grasse op de lange weg die via Waterloo zou leiden naar St. Helena.

Twintig jaren later verscheen Lord Brougham op het toneel, vergezeld van de welvaart, en bijna op de voet gevolgd door de mimosa. Prosper Mérimée kwam er sterven in 1870, en Guy de Maupassant kwam er in de tachtiger jaren zeilen in zijn jacht op de blauwe wateren van La Golfe de Napoule.

En tenslotte is er een enorm verschil tussen het plaatselijk aroom van Cannes en de lucht van Brighton. Cannes, dat in het toeristenseizoen geheel onbewoonbaar en onbezoekbaar is, ruikt naar geblakerd mensenvlees, prei en witte wijn en natuurlijk naar de geur die eigen is aan de Middellandse zee en die iemand met een fijnbesnaarde neus reeds kan beginnen te ruiken bij Maastricht. Maar Brighton ruikt, behalve naar overleden schol, naar natte wollen dekens, bier, braadvet en warme rubber. En ofschoon wij kunnen begrijpen waarom de kabeljauwbeminnende hospita's en hoteliers van Brighton zich vermeten hun badplaats „het Cannes van Engeland" te noemen, bestaat er zelfs niet een verwijderde kans dat de burgerij van Cannes ooit op de zotte gedachte zal komen om hun stad aan te prijzen als het Brighton van de Rivièra.



Pieren zijn de lelijke monumenten van de wanhoop.

St. Lucia:

EXPORT steeg met $ 150.000 meer dan in afgelopen jaar

St Lucia. — Volgens cijfers verzameld dood het bureau van de Commissaris voor Ontwikkeling, steeg de uitvoerhandel van St Lucia gedurende de eerste drie maanden dit jaar tot bijna een millioen dollar, dat is meer dan $ 150.000 boven het cijfer van de overeenkomstige periode in 1955.

De voornaamste producten van het eiland maakten $ 938.000 tussen januari en maart tegen $ 772.000 gedurende een zelfde periode het vorig jaar.

Rum en suiker verschenen voor het eerst op de lijst van export in maart dit jaar, terwijl bananen eveneens in maart de hoogste waarde bereikte.

Er waren kleine terugvallen in de waarde van de uitvoer cacao, copra en kokosnoot-olie, maar kokosnoten stegen met meer dan $ 2000 tot $ 31.000. Uitvoer van vee droeg $ 10.000 bij, honing $ 211, fruit $ 430 en houtskool $ 758.000.

Polen en Cambodja hebben een accoord gesloten, dat gebaseerd is op de beginselen van vreedzame samenleving op ideologisch, economisch en politiek gebied. Het accoord is in Warschau gesloten na besprekingen waaraan o.m. prins Norodom Sihanoek van Cambodja heeft deelgenomen.

F. A. O. geeft voorlichting over visserij-technologie

Meer dan 2500 abstracta, omtrent alle takken van de visserij technologie, werden, gepubliceerd in World Fisheries Abstracts (Abstracta van de Wereld Visserij), een tweemaandelijks tijdschrift, uitgegeven door de Visserij-afdeling van de Voedsel- en Landbouworganisatie van de Verenigde Naties, te Rome.

Het tijdschrift, dat thans in de 7e jaargang is, verschijnt in drie aparte uitgaven, Engels, Frans, Spaans en meer dan 200 tijdschriften en publicaties uit 31 landen worden regelmatig daarin besproken. De daarin behandelde onderwerpen omvatten visserijvaartuigen, fabriekschepen, visserij-havens, vistuig en visserij methoden visverwerking en conservering, verpakken, verwerkende fabrieken, verse en bevroren visserij-producten, ijsfabricage, inzouten, drogen, roken, marineren, in blik conserveren en andere verwerkingsmethoden, nevenproducten, zeegras, chemische analyse en voedingswaarden van visserijproducten.

De imprimés van de veelal geïllustreerde abstracta worden typografisch zodang verzorgd, dat zij gemakkelijk uitgeknipt en voor naslaan opgeborgen kunnen worden. Bijna 600 van de 2500 kaarten betreffen verse en bevroren visserij-producten, meer dan 400 visserij-vaartuigen, bijna 400 visserij- en vangstmethoden, en meer dan 200 elk van de onderwerpen als inzouten, drogen en nevenproducten. Er zijn bijna 200: betreffende in blik conserveren, enz., en chemische analyse en samenstelling, terwijl ongeveer 500 betreffen verhandeling en verwerking en meer dan 100: vissoorten en visserij in het algemeen.

Een jaarabonnement op de „World Fisheries Abstracts" kost slechts $ 4.00 of £ 1.—, danwel de tegenwaarde in plaatselijke valuta. Van de meeste reeds verschenen nummers zijn er nog exemplaren verkrijgbaar. Belangstellenden kunnen zich wenden tot de Voedsel- en Landbouw Organisatie van de Verenigde Naties, Viale delle terme di Caracalla, Rome.

Parijs. — De concurrentie van de Japanse technische industrie is blijkens een rapport van de Organisatie voor Europese Economische Samenwerking een factor van toenemend belang geworden op de wereldmarkten. Deze concurrentie doet zich voornamelijk gevoelen in het Midden- en Verre Oosten.

ERIC DE NOORMAN: Het offer van Svitjold



34—30. Na nog enkele ogenblikken naar het eiland in de verte staren, aanvaardt Svitjold met Pum Pum de terugtocht.

Intussen hebben Jörgen en zijn mannen de Drakar in de baai voor anker gelegd. De mast is neergehaald en het hele schip met groen en takken verstopt. Svitjold vertelt nu aan de verzamelde mannen wat hij van plan is te doen.

„Ik ga met Pum Pum het eiland waar heer Eric gevangen zit, verkennen," zegt hij. „Als de bende klein is, kom ik terug en ondernemen wij bij het aanbreken van de dageraad een aanval. Als de bende te sterk blijkt om onmiddellijk in te grijpen, zal ik onderzoeken of er andere manier is om Koning Eric, Erwin en het kind te bevrijden".

Hij haalt diep adem en kijkt de kring der mannen rond.

„Het volgende wat ik U zeggen ga, is zeer belangrijk! Luister dus goed. In de eerste plaats dient gij alles te vermijden, wat die lieden aan de overkant op de gedachten zou kunnen brengen, dat hier mensen op dit eiland zijn. Dus geen vuur maken! Mochten wij na drie dagen en nachten nog niet teruggekeerd zijn, dan zult gij overwijld teruggaan naar Wogram's burcht en wederkeren met een sterke vloot. Ik hoop echter dat dit niet nodig zal blijken te zijn. Ik ga nu!"

Samen met Pum Pum stapt hij in het roeibootje en weldra heeft de duisernis hen opgeslokt.

Svitjold hanteert de riemen, terwijl de dwerg uitkijkt.

Als zij aan de andere zijde van het eiland zijn gekomen, waarschuwt de kleine man fluisterend:" Heer Svitjold! Daar is het eiland waar wij moeten gaan; is nu duidelijk te zien."

Svitjold laat de riemen rusten en kijkt om. Voor hun ligt een uitgestrekte watervlakte te glinsteren in het koude, bleke licht van de maan. Door de beschutting der eilanden is er weinig golfslag. In de verte tekenen de vormen van het eiland zich duidelijk af in het maanlicht. Dan schuilt de maan weg achter duistere wolken. Het gevaarlijkste deel van de tocht ligt nu voor hen; de oversteek.

Als zij nu van op het eiland worden opgemerkt, is alles mislukt. Van tijd tot tijd werpt de maan haar verraderlijke stralen door een gat in het wolkendek; telkens als zij weer schuil gaat, ademt Svitjold verlicht op.

Eindelijk bereiken zij de met riet begroeide lage over van het eiland.

Roerloos blijven zij enige tijd wachten, scherp luisterend en turend.

Als alles veilig blijkt te zijn trekken zij zich aan de rietstengels naar het land toe, en stappen aan land op de moerassige bodem. Nu nog de riemen verborgen en dan kan de tocht beginnen.

Brits-Honduras subsidieert mahonie-aanplantingen

Brits Honduras. — De Minister van Koloniën heeft nog een subsidie krachtens de Koloniale Ontwikkeling en Welvaart goedgekeurd van B.H. $ 33.100 voor mahonie-aanplantingen in het Bos van de Columbiarivier en de Chiquibul Bosreserve, in het zuidelijk gedeelte van Brits Honduras.

De vorige subsidies werden enige tijd geleden verleend en waren in hoofdzaak bestemd voor wegenaanleg in het gebied. Nu meer gelden beschikbaar zijn gekomen, zal het werk in beide centra voltooid worden naar mate uitrusting en zaad beschikbaar komen tot 1958.

Het lid voor natuurlijke hulpbronnen, de heer Leigh Richardson verklaarde: „Dit is een belangrijk project, waarop de overheid van Brits Honduras vertrouwt om de jaarlijkse kap van mahonie in het land als geheel te vervangen. Ondanks het tekort aan zaad van verleden jaar, zijn de beplante streken veelbelovend en te beschouwen als volledig bebost."

Antigua gaat ook carnaval vieren

Antigua. — In augustus 1957 houdt Antigua zijn eerste georganiseerde carnivalsviering. Aldus werd onlangs besloten door een Carnivals-comité, dat onlangs in Antigua werd gevormd. Een uitvoerend comité werd gemachtigd een serie gecostumeerde en gemaskeerde bals te organiseren in augustus as. als een eerste stap op het idee ingang te doen vinden en gelden te verzamelen.

De organisatie van het Carnaval van volgend jaar zal door hetzelfde uitvoerend comité verzorgd worden, waarvan de heer E. H. Lake, lid voor Maatschappelijke Diensten, voorzitter is.

Het Carnaval zal waarschijnlijk twee dagen duren.

De Zuidafrikaanse professor in de ichtyologie Smith heeft in een brief aan de Londense "Times" verklaard, dat de weinige exemplaren coelacanth die nog bestaan, met uitroeiing bedreigd worden, doordat de Franse regering een hoge premie op de vangst van deze prehistorische vissen heeft gesteld. Volgens prof. Smith moet de vangst niet met premies worden aangemoedigd, doch zwaar bestraft.

Bahamas projecteren wooncomplex van $ 50.000.000

Bahamas. — Voorbereidingen voor de bouw van een club en woonverblijven tot een bedrag van $ 50.000.000 werden in Nassau aangevangen.

De eerste woningen zullen tegen 1 januari 1957 afgebouwd en in gebruik moeten zijn, het complex zal bekend staan als „Coral Harbour".

Ongeveer 2500 acres en zes mijl van het strand vormen het terrein van het project. Coral Harbour Club zal het centrum van de gemeente zijn en luxe accomodatie verstrekken aan 120 gasten. Het project omvat winkels, zwembassin, tennisvelden, golfveld en uitgebreide faciliteiten voor sport-visserij en jachten.



Op bovenstaand plaatje ziet men een der bootvaarders van een „Sampan", die voor het transport van leden van de U.N. Economic Survey Mission (Economische Missie voor Toezicht) hebben gezorgd, tijdens het oversteken van de Cam-Ranh-baai in Vietnam. Deze missie is onlangs in Saigon aangekomen om de Vietnamese Regering — gedurende drie maanden — van advies te dienen, inzake het aanwenden van produktie-overschotten, het bieden van meer werkgelegenheden en de economische onafhankelijkheid van het land voor te bereiden. De leider van de 13 man tellende groep is Carter Goodrich, professor in Economie aan de Columbia-universiteit in New York. Zes dezer deskundigen zijn door de U.N. afgevaardigd, terwijl de F.A.O. (Voedsel- en Landbouw-organisatie) en de I.L.O. (Internationale Arbeids-organisatie) respectievelijk vier en twee leden beschikbaar stelden.

Tussen neus en lippen

In Indië heerst een ware appelsap-rage

In 1952 werd een Nederlandse voedingsdeskundige, ir. Carbasius Weber, door de voedsel- en landbouworganisatie der Verenigde Naties (FAO) uitgezonden naar Uttar Pradesh, teneinde de Indische regering te adviseren over het inblikken en conserveren van voedsel. Bij zijn rondreis door het gebied van Uttar Pradesh ontdekte de heer Carbasius Weber bij Ramgarh enige duizenden hectaren verwaarloosde boomgaarden, waar zestig procent van 't fruit al bedierf voordat er geoogst werd. Deze boomgaarden werden onder leiding van deze Nederlandse deskundige grondig onder handen genomen en in mei 1955 kon een fabriek voor de fabricage en de conservering van appelsap worden geopend. Dit appelsap vond zijn weg naar de grote steden van Indië, waar het een zo gunstig onthaal vond, dat er thans een ware appelsap-rage is ontstaan. Thans produceert de door ir. Carbasius Weber opgezette fabriek reeds meer dan 5.000 kilo appelsap per dag, doch dit is nog bij lange na niet voldoende om aan de snel groeiende vraag te voldoen. Het appelsap is een welkome aanvulling van het vitamine-arme dieet van de Indische bevolking. Tot dusver was appelsap in Indië vrijwel onbekend.

Tikje verstrooid

Metselaars zijn begonnen met het wegbreken van een stuk muur in het nieuwe schoolgebouw in Eldingen (Duitsland), om daar een deur te maken, terwijl zij tevens een flink gat in het plafond hakten om een trap naar de bovenste verdieping te bouwen. Hierbij bleef het niet, want in de muur van een belendend gebouwtje, waar de scholieren hun fietsen moeten stallen, werd eveneens een gat voor een deur gehakt.

De architecten, die de gebouwen ontworpen hadden, moesten namelijk met het schaamrood op de kaken bekennen, dat zij de deuren en de trap in hun tekeningen over het hoofd hadden gezien......

Op de bon

Een man genaamd Julius Caesar werd in Bognor Regis (Engeland) tot tien gulden boete veroordeeld, omdat hij zijn wagen bij een oversteekplaats voor voetgangers had geparkeerd. Zou mijnheer Caesar wel ooit iets kunnen doen zonder dat men erom lacht......?

De Carabinieri

Een officieel bericht gaf dezer dagen enig cijfermateriaal over de in Italië beroemde soort politieman: de carabinieri. Het corps werd 142 jaar geleden opgericht, gedurende de afgelopen tien jaar werden 465 van zijn mannen gedood, 1208 gewond en 2320 invalide in de strijd tegen de misdaad. Er werden als beloning voor goede en dappere dienst 15 gouden, 199 zilveren en 405 bronzen medailles uitgereikt, tevens nog 106 certificaten van verdienste en 10433 loftuitingen.

Te vroeg gefeest

Een nachtwaker in 'n wijnhandel te Berlijn hoorde op een gegeven ogenblik luid zingen in het directeurskantoor. Hij ging eens kijken, en trof er een man aan, die had ingebroken en op deze wijze blijk



gaf van zijn waardering voor het geestrijke vocht, waarmede hij blijkbaar zijn tot dan toe geslaagde „kraak" wilde vieren.

Wetskennis

Een bekwaam en ervaren zakkenroller werd in New York veroordeeld wegens het zich ophouden op publieke plaatsen met de intentie zakken te rollen. De man citeerde daarop het betreffend wetsartikel uit het hoofd, waaruit bleek dat de rechter hem in dienstijver drie maanden meer had gegeven dan de wet toestond. In plaats van zes maanden werd het vonnis toen gewijzigd in drie maanden.

Te warm

In een uit Duitsland aan de gemeenteraad van de Franse stad Besançon gezonden ongetekende brief was een bedrag van honderd mark gesloten, zijnde „gewetensgeld" van een voormalig soldaat van het vroegere Duitse leger, die zich, als lid der bezettingsstrijdkrachten in Frankrijk, wederrechtelijk een elektrisch kacheltje had toegeëigend. Het kacheltje was te warm geworden......

Uitbreiding van Mango-industrie op Jamaica

Jamaica. — Duizenden keur kwaliteit mangoplanten zullen door het Ministerie van Landbouw, te Jamaica gedurende de zomer worden uitgedeeld in een poging om een uitbreiding van de plaatselijke mango-industrie op grote schaal te bewerkstelligen.

Deze bekendmakin gedaan door de heer C. D. Hutchings, onder-directeur van Landbouw (Voorlichtingsdienst), aan de jaarlijkse vergadering van de Jamaicaanse Landbouw Vereniging, afdelingen Clarendon.

Hij verklaarde, dat kiemplantjes gratis verstrekt zouden worden aan de landbouwers op de proefvelden verstrekt krachtens het project voor Ontwikkeling van de landbouw, wiens gronden geschikt geoordeeld werden om dit gewas voorspoedig te doen gedijen. De landbouwers, die niet op proefvelden werkzaam zijn, zouden de plantjes goedkoop kunnen kopen.

Op de vraagt welke variëteiten voorbereid werden, verklaarde de heer Hutchings dat het hoofdzakelijk Bombay en Hayden waren, maar ook een aantal Oost-Indische variëteiten — waarvan gezegd — dat zij hoge marktkwaliteiten hebben.

Plannen om deze vrucht te verwerken zullen ook in overweging genomen worden.

New York. — De federale raad voor de scheepvaart heeft bepaald, dat de Arnold Bernstein Lines in aanmerking komt voor een subsidie en andere hulp van de Amerikaanse regering ten behoeve van de toeristenlijndienst, welke de maatschappij tussen New York en Nederland en België wil openen.

Plechtige Sacramentsprocessie besluit Adoratie-zondag te Oranjestad

Oranjestad. — Een kerkelijke plechtigheid, waarbij ook nog de omgeving van het Godshuis betrokken wordt, brengt altijd vele gelovigen tezamen. Dit was gistermiddag het geval bij de Sacramts Processie te Oranjestad. Alle katholieke scholen van Oranjestad namen deel aan deze plechtigheid, die op de aanwezigen een diepe indruk heeft gemaakt.

Tegen 5 uur zondagmiddag werd het druk in de straten in de onmiddellijke omgeving van de St Franciscuskerk te Oranjestad. Auto's reden af en aan, volwassenen en kinderen groepeerden zich op de trottoirs en de Jeugdharmonie van Frère Pedro had zich opgesteld op de hoek van de Kloosterweg en Indianenweg. Om even over vijf uur verliet de processie de kerk. De stoet werd geopend door de Z.E. Pater Fick, die het opgeheven Kruisbeeld droeg, geflankeerd en gevolgd door misdienaars en in wit gestoken bruidjes. Daarna volgden de verschillende groepen, die de heilige beeltenissen met zich meedroegen. Het voorste deel van de processie werd geheel geflankeerd door jongens en meisjes, gestoken in verschillende gewaden, die meeliepen onder toezicht van religieuzen, of lekenonderwijzeressen.

In dit deel werd bij het voorbijgaan ook de Jeugdharmonie opgenomen. Verder namen aan de processie deel de geestelijkheid van het gehele eiland, de Eerw. Zusters en Frères en de parochianen zelf. Bij het naderen van het Allerheiligste knielden de mensen op de straat. De processie had een bijzonder plechtig karakter en was een waardig besluit van de Adoratie-zondag. De algehele leiding berustte in handen van de Z.E. Pastoor J. N. Burgemeester.

Pieter A. de Vuyst verliet Aruba

SanNicolaas. — Voor velen is het vertrek van de heer Pieter A. de Vuyst ongemerkt voorbij gegaan. Gedurende de tweede wereldoorlog was hij verbindings marineofficier en gedurende die tijd begon het met de plannen voor een particulier vliegveld, dat naar hem genoemd werd. Op 16 juli 19.4 werd dit vliegveld geopend door de toenmalige Gezaghebber I. Wagemaker. Dat het vliegveld naar hem genoemd werd, was op voordracht van de Aruba Flying Club als waardering voor het vele werk dat hij voor deze club had gedaan.

In oktober 1945 kwam de heer de Vuyst in dienst van de Lago en verliet deze op 1 juni j.l.

Hongkong. — Volgens een bericht in het Chinese dagblad "Wah Kiu Yat Po" is er uranium gevonden op het eiland Hainan, de meest zuidelijke tip van het communistische China. De gevonden lagen zouden zeer rijk zijn. Er is ook ijzer in de grond.

Grote activiteit in verband met bezoek van Lions Gouverneur dr. Dilio Seguera

Oranjestad. — Het kwam ook allemaal tegelijk. Ladies Night, Vader Dag, aanbieding slideprojektor en het bezoek van de Lions Gouverneur van district E., dr. Dilio Squera Peraza. Men is er echter in geslaagd dit weekeinde tot een onvergetelijk weekeinde te maken. Zaterdagmorgen verwelkomden een groot aantal Lions hun Gouverneur op het vliegveld en na de lunch werd een rondrit over het eiland gemaakt en de slideprojektor aangeboden op Paradera.

Des avonds was het grote evenement in het Strandhotel. Het behoeft geen betoog dat het er enorm druk was, want behalve deze Lions meeting was er nog een dansavond in de Capri club van het hotel. Het was er zelfs zo druk, dat in de kamers gegeten en geserveerd moest worden.

Tijdens het diner, dat wederom op bijzondere wijze was verzorgd door de heer Kinnegen, waarbij dr. Dilio Sequera als eregast aanzat, opende Lion Frans de P. Wever als eerste vicepresident de vergadering. De eerste spreker was dr. Sequera, die zeer verheugd was aanwezig te mogen zijn tussen de leden van de beste club van het uit 26 clubs bestaande district „E". Wat aktiviteiten betrof, stond Aruba bovenaan.

Bij de verschillende mededelingen en redevoeringen sidderde Oranjestad van het gebrul der leeuwen en zelfs de leeuwinnen deden hard mee. Waarom dit vrolijke gebrul? Er was reden genoeg voor, want Lion Jose Walfenzao werd benoemd tot erelid van het kabinet. Lion Theo Hese ontving een speciale onderscheiding als vice-gouverneur van het district voor het vele en goede werk dat hij als zodanig gedaan had. Lion Wim Scholl kreeg een onderscheiding als de huidige president (pracht van een vader), de Lionessen zorgden voor tal van verrassingen ter gelegenheid van Vaderdag, Edisona Pietersz werd de beschermvrouwen over al die goede vaders. Lions Koningin mej. Erica Arends hield een redevoering namens de kinderen, alle Lions ontvingen cadeaus van de Lionessen, voor vader en moeder van het jaar werden Lion en Lionesse Cai Juliao herkozen en dan was er nog de verloting van de vaderdagstaart. Lion Piña, die nog steeds niet op dieet is, was de gelukkige winnaar van de taart.

De gevolgen van dit alles waren verschrikkelijk, ten minste wat het gebrul aanging. De stemming was en bleef er in. De Lions Walfenzao en Piña deden hun woordje en toen tot aller verrassing de Gouverneur nog een album werd aangeboden, waarin de foto's stonden van dezelfde middag en avond, welke op mysterieuze wijze door mevr. Bonn, Tico Kuiperi en nog een assistent gereed waren gemaakt, toen bleek het hoe verstandig het was geweest het Strandhotel een stevige fundering te geven. Dr. Sequera was dan ook buitengewoon verrast met dit geschenk en zei nog, dat dit geen inspectie van de club was, want Aruba had geen inspectie nodig.

Tot laat in de nacht werd er nog gedanst. Zondagmorgen had er nog een bestuursvergadering plaats met de Gouverneur in Trocadero en later werd dr Sequero nog door de beide Lions artsen Bijl en Dennert naar het nieuwe Medisch Centrum gebracht en daar rondgeleid. Des middags vertrok de Gouverneur weer naar Caracas.

Lago reikte wederom 12 horloges uit

Lago. — Lago reikte andermaal 12 horloges uit aan hen, die 25 jaar in dienst van de raffinaderij werkten. Het waren Z. Dirksz, M. Henry, E. A. Carti, J. A. Hope, L. B. Kock, C. Hanna, A. O. van Heyningen, M. Geerman, E. A. Abbott, J. Landau, P. Winterdaal en R. Vroolijk.

Hartelijke samenwerking voor bouw van Sabaneta's kerk

Oranjestad. — Schreven wij zaterdag reeds met een enkel woord over de velada, welke was georganiseerd door mevr. E. Pichardo-v.d. Dijs in Soc. Bolivariana, wij komen hierop nu wat uitvoeriger terug. Voor de pauze werd een in het Nederlands gesproken toneelstuk opgevoerd en een in het Spaans, terwijl na de pauze een 13-tal zang- en dans nummers werd uitgevoerd.

De Z. E. Pastoor Standenmeyer van Savaneta heette de vele aanwezigen onder wie wij de heer E. Petrona opmerkten, van harte welkom en het verheugde de eerwaarde spreker dat zovelen waren gekomen om het goede doel te helpen steunen. Hij wenste dan ook een ieder een prettige avond toe, een wens welke geheel en al in vervulling is gegaan.

De beide toneelstukken zijn met veel sukses opgevoerd en het was vooral Las Cosas de Gomez dat een geweldig applaus in ontvangst mocht nemen. De na de pauze volgende zangnummers bleken voor velen een grote verrassing te zijn. De jonge talentvolle zoon van de heer en mevr. Pichardo, Norman, met zijn mooie bariton mocht een langdurig en hartelijk applaus in ontvangst nemen.

Mevr. Lucie Henriquez, voor de meesten onzer geen onbekende, want op menige gramofoonplaten werd haar prachtige stem reeds vastgelegd, zong „A la Luz de la Luna", een zangnummer dat eveneens een langdurig applaus aan het publiek ontlokte. Voor Aruba een debutante, doch kennelijk een geschoolde kracht, die ongetwijfeld reeds eerder moet zijn opgetreden, was mevr. Brunilda Piña. Dit was werkelijk een grote verrassing. „Marinella" werd door haar op sublieme wijze gezongen.

De heer Momon Marchena gaf een schets, waaruit bleek dat hij de voordrachtkunst onder de knie heeft. De dansnummers, waarbij de variatie niets te wensen overliet, vielen alle stuk voor stuk zeer in de smaak. Het was vooral „Baile Español" door mevr Marina de Rosel, dat grote bijval oogstte.

Als ceremoniemeester-conferencier fungeerde de heer J. Pichardo en hij deed dit op waarlijk perfecte wijze. Hoewel het geheel nogal laat was afgelopen, speet het toch allen dat er aan deze bijzonder gezellige avond „zo spoedig" een einde was gekomen, maar er worden weer plannen uitgebroed voor meer van deze avonden. Mevr. Pichardo mogen wij van harte geluk wensen met het grote sukses en zij mag er zich van verzekerd houden dat haar werk niet tevergeefs zal zijn.

Aruba Lions Club deed Martinusschool te Paradera prachtig geschenk

Paradera. — Naar de zin van velen heeft het wel wat lang geduurd, dat het district Paradera uit de duisternis in het licht werd getrokken, maar de aansluiting op het elektrische lichtnet is er. Men is dan spoedig geneigd de moeilijkheden van voorheen te vergeten en is dankbaar gestemd, dat men niet meer achtergesteld is bij anderen.

De bevolking zelve heeft bij vele gelegenheden getoond, dat zij vooruit wil — men denke aan de witte anjerakties — en thans heeft de Aruba Lions Club de Martinusschool een slideprojektor ten geschenke gegeven.

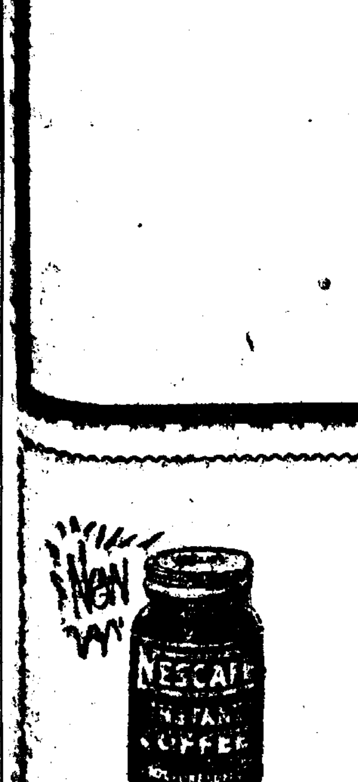
Paradera werd wel eens het duistere district genoemd en in vergelijking met de andere gemeenschappen op ons eiland raakte Paradera ten achter daar er geen aansluiting was op het elektrisch net. Kortgeleden is hier een einde aan gekomen en werd o.m. de jongensschool, de St. Martinusschool aangesloten. Dat was voor de Aruba Lions Club aanleiding deze school een slideprojektor ten geschenke te geven, hetgeen in een grote behoefte zou voorzien.

Dit apparaat is een middel de leerlingen aanschouwelijk onderwijs te geven, een modern systeem, dat reeds op vele scholen gebruikt wordt. Niet alleen krijgen de leerlingen een uiteenzetting omtrent het een of andere voorwerp, doch zij zien tegelijkertijd het geprojekteerde voorwerp.

De projektor, welke de Lions Club ten geschenke gaf, is een „La Belle" 300 met een z.g. stripattachtment. Het werd geleverd door de heer Leo Berlinski van de bekende juwelierszaak „The Pearl of the Orient".

De aanbieding geschiedde op voordracht van een afdeling van de Lions Club, de Educational Committee, welke er steeds op uit is de Lions Club in te schakelen waar geholpen kan worden.

De district Gouverneur, de heer Dr. Dilio Sequera, heeft het apparaat tijdens een rondrit over het eiland van de gelegenheid gebruik gemaakt op zaterdag 16 juni het geschenk te overhandigen aan de Eerw. Frere Eugenius, hoofd van de St. Martinusschool, die het geschenk dankbaar aanvaardde.



Stoffelijk overschot van Mussert door onbekenden geroofd

's-Gravenhage, — Het stoffelijk overschot van de NSB-leider, ir. A. Mussert, is in de nacht van Zaterdag op Zondag door tot nu toe onbekende daders opgegraven en weggevoerd uit het "armengraf" van de Algemene begrafplaats te Den Haag.

Mussert werd op 7 Mei 1946 gefusilleerd.

Het vermoeden bestaat dat de daders zullen proberen de stoffelijke resten naar het buitenland te brengen.

De politie, marechaussee en de grensbewaking door het gehele land hebben opdracht dit zo mogelijk te voorkomen.

De Haagse politie, die een uitgebreid onderzoek instelt, meent, dat de lijkrovers moeten worden gezocht in de familiekring of onder de vroegere aanhangers van Mussert. Het graf van Mussert zou, zoals alle niet betaalde graven, na tien jaar, dus dezer dagen worden opgeruimd en mogelijk ligt hierin het motief voor de roof.

De roof werd bekend, doordat zondagmorgen een onbekende de redactie van „De Telegraaf" telefonisch mededeling deed, dat het lijk was weggehaald. De Haagse redactie van het blad werd gewaarschuwd, die op haar beurt de directie van de begraafplaats waarschuwde. Nadat men de juistheid van de anonieme mededeling had geverifieerd, werd de politie gewaarschuwd. Alle naaste familieleden wisten waar het graf precies was. Het graf bevatte overigens geen zerk of andere aanduiding en op de kist was alleen een zinken plaat met een nummer aangebracht. Het graf lag tussen graven van andere politieke delinquenten, die eveneens geen enkele aanduiding bevatten, doch alleen de kist met de resten van Mussert is weggehaald.

Nederl. Spoorwegen moderniseren

Historische laatste rit van oude treinmateriaal

's-Gravenhage. — „Even optrekken, meester", zei de stationschef van het Amsterdamse Amstelstation tegen de machinist. Deze reed de trein met de oude stoomlocomotief tien meter naar voren en daarmee was de laatste rit van het oude houten treinmaterieel met stoomtractie in Nederland, althans voor het personenvervoer, voorbij na een uiterst eervolle dienst van ruim honderd jaar. Dat „optrekken" voor de „meester" diende om de oude stoomlocomotief op te stellen naar de aan de andere kant van het perron staande kop van het allermodernste snufje op het gebied van electrische treinstellen, dat Nederland kent. Tenminste wel honderd mensen met fototoestellen hebben toen dat historische ogenblik vastgelegd.

De Nederlandse Spoorwegen hadden zaterdagmorgen een rit georganiseerd met het genoemde alleroudste treinmateriaal, dat in Nederland nog te vinden was, omdat voortaan alle personenvervoer electrisch geschiedt en het oude materiaal uit de dienst wordt genomen.

De Nederlandse Spoorwegen hadden de „Nederlandse vereniging van belangstellenden in spoor- en tramwegen" tot deze rit uitgenodigd benevens 30 Engelse leden van een soortgelijke organisatie van spoorwegvrienden in Engeland. Deze reden met de aldus samengestelde oude trein van Den Haag via Rotterdam en Gouda naar Amsterdam, een totale treinbezetting van ongeveer 500 mensen. Aan de rit was in de pers bekendheid gegeven en overal langs de weg bij wegovergangen dromden de mensen samen en wuifden en riepen reizigers en toeschouwers elkaar vrolijk toe. Alle deskundigen van beide verenigingen waren hierover eens: wat rijdt dat oude materiaal nog snel (ruim 90 km) en soepel. Op de stations, waar de oude stoomtrein passeerde, gilde en fluitte men om het hardst en toen in het Amstelstation de passagiers overstapten in een der allermodernste electrische treinen, die pas over enkele dagen in dienst komen en die hen naar Den Haag terugbracht, gilde de oude stoomlocomotief hen een weemoedig afscheid na.

Na de rit volgde een receptie in het Kurhaus. Want de Nederladse Spoorwegen hadden de vereniging mede uitgenodigd, omdat zij 25 jaren bestond.

San Diego. — Een verhaalbare rocket-slede heeft nabij San Diego een nieuw wereldrecord in zijn klasse gevestigd door op het 2013 lange traject een snelheid van 2510 kilometer per uur te bereiken.

De slede werd gebouwd door de Convair division van de General Dynamics Corp. en stond op het Edwards vliegveld van de US Air Force. Op ditzelfde vliegveld was ook het vorige record 2060 kilometer per uur, gevestigd. De slede wordt gebruikt om vliegtuigmodelen te beproeven.

De televisie studio te München zal binnenkort beschikken over een telescoop, zodat beelden van de zon, zonnevlekken, de maan en sterren rechtstreeks op het televisiescherm zullen kunnen worden gebracht.

Amsterdam. — Rusland heeft zich gemeld voor het lidmaatschap van de internationale hockeyfederatie. Het is als voorlopig lid aangenomen. Rusland is het 43ste land, aangesloten bij de federatie.

Moskou. — In Rusland is een experimentele auto ontwikkeld, die door zuivere straalaandrijving een snelheid van 300 km per uur kan halen.

Mosje Sjaret treedt heden af

Tel Aviv. — De Israëlische minister van buitenlandse zaken Mosje Sjaret heeft aangekondigd, dat hij vandaag — maandag — zal aftreden.

Sjaret is 62 jaar oud en minister van buitenlandse zaken van Israël sedert 1948.

De Israëlische Arbeiderspartij wees gisteravond de minister van arbeid mevr. Golda Meyerson aan als opvolgster van Sjaret.

Waterstofbom miste zijn doel

New York. — Het hoofd van de voorlichtingsdienst der Amerikaanse luchtmacht, brigade-generaal Robert Scott, heeft aan de "San Francisco Chronicle" meegedeeld, dat de op 21 mei beproefde Amerikaanse waterstofbom ongeveer 3 km van zijn beoogde doel was terecht gekomen. Dit is gebeurd, doordat het apparaat, dat de bewegingen van het vliegtuig corrigeert, abusievelijk niet was uitgeschakeld, zodat de bom niet op de juiste manier werd losgelaten.

Conferentie van Panamá uitgesteld

Washington. — De conferentie van presidenten van Noord-, Midden- en Zuid-Amerika, die 22 juni in Panamá zou worden geopend, is uitgesteld in de hoop, dat Eisenhower op een latere datum de conferentie zal kunnen bijwonen. Hij was vóór zijn ziekte van plan de slotzittingen op 25 en 26 juni bij te wonen.

Het toeristen-verkeer in Frans Caraibe

Frans Caraibië. — Twee nieuwe passagiersluchtvaartdiensten zullen de ontwikkeling van het vreemdelingenverkeer te Martinique veel helpen. De ene zal onderhouden worden door „Air France" en zal Fort-de-France verbinden met Barbados en omliggende eilanden door een luxueus ingerichte DC-3 vliegtuig. De andere is een dienst van de P.A.A. met Super Clippers in het Caraibische gebied, die Martinique in zijn route zal opnemen.

Nog een hulp aan het toerisme in de Franse Caraibische Departementen werd gegeven in de vorm van een ultra-moderne hotel te Cayenne, Frans Guyana. Dit hotel werd gebouwd door de Relais Aériens, die reeds in andere delen van de Franse Unie hotels heeft gebouwd.

S.V. „Carpatula" Knock-out Competitie beeindigd

Willemstad. — De uitslagen van de semi en finale wedstrijden, die gisteren gespeeld zijn luiden: Espana Jr. — Dynamo 3-2; en Dep. Sta Rosa — Sorpresa 1-0. In de finale won Espana Jr. van Dep. Sta. Rosa met 3-0. De winnaar van de competitie, Espana Jr. kreeg de uitgeloofde beker van Old Colony, terwijl Dep. Sta. Rosa, die als tweede eindigde, de Three Horses-beker in de wacht sleepte.

Toekenningsprijzen kregen:

Voor het meest sportieve elftal, Dep. Sta Rosa, 2 jaarsboeken, die beschikbaar waren gesteld door Boekhandel Salas. Verder aan:

De Captains van de finales elk een Gouden Medaille: (Gouden Beker)
Topscorer: Frank Francisca (Wawoe) 1 Afga clack (El Globo). 3 goals (2 tegen Dynamo en 1 tegen Dep. Sta. Rosa.)
Beste Keeper: F. Guanipa (España Jr.) 1 Ansco Box (El Ideal)
Alle madrina's: Geschenk afgestaan door: HH. Handelaren "El Globo" — Boekhandel Salas — Muskus N.V. — El Continental — Mexican Arts — Spritzer & Fuhrmann — J. E. Mauricio — J. A. J. Sprock — Liberty N.V. — Gouden Beker — Foto Fischer — Fanny's Shop en Hencar Trading. etc.

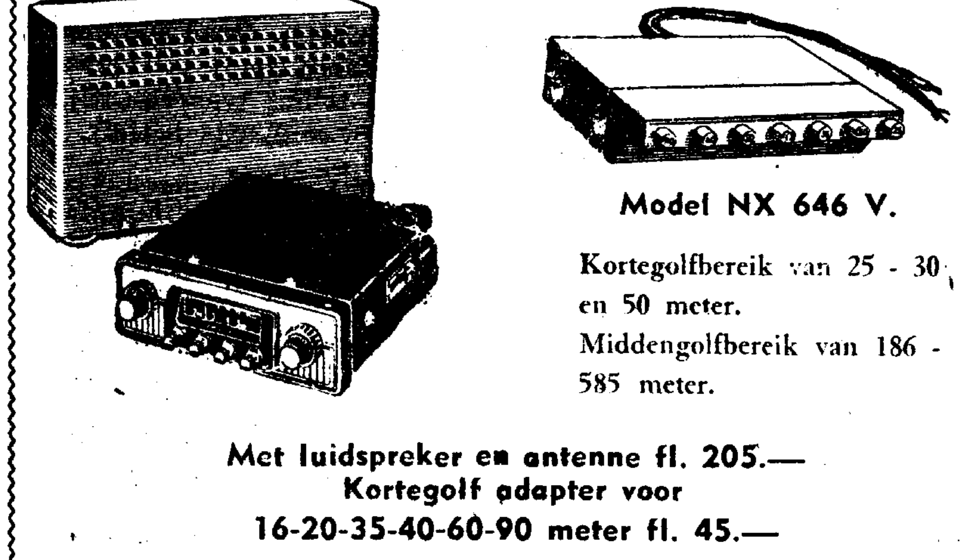
Bij de Junioren waren het D.N.S. — Jong Curaçao 1 beker (D.N.S. gewonnen bij default.)
Referees: asbakken, aangeboden door Jan Bodegom.
Controlemeester: Hr. R. B. Wilsoe: 1 scheerapparaat "Gillette" gegeven door El Continental.

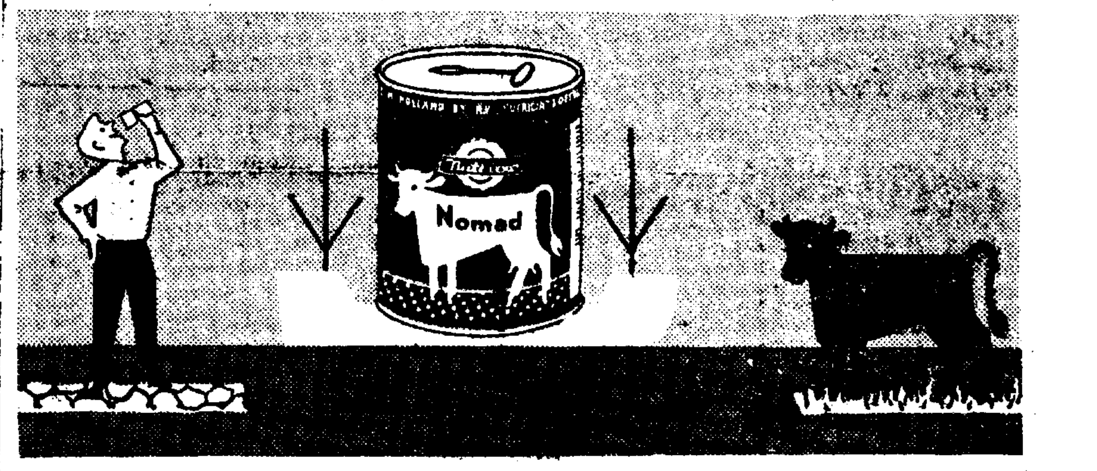
Sportkoningin Lucille II heeft de prijsuitreiking verricht.

Uit handen van de madrina van „Carpatula" ontving mej. Lucille Haseth een geschenk van "Carpatula".

De S.V. „Carpatula" zegt dank aan de firma's: Muskus, die voor Ovomaltine zorgde voor alle spelers. De Firma A. Durand voor zijn "Wash-'n-Dri" bij de semi en finale.

Ook dankt zij de fraters van Scherpenheuvel voor hun kermistent. Verder dankt zij de hr de Winter voor het afstaan van het "Willemstad-terrein."





Vier doelpunten van Ergilio Hato brengt J. Holland eerste zege

Curacaose voetbalheld neemt twee penalties feilloos

Willemstad. — Ergilio Hato, onze nationale voetbalheld, trad gisteren na de eerste wedstrijd van zijn club, weer eens omringd en omhelsd door zijn medespelers en Jong-Holland supporters van het veld. Hato scoorde in de wedstrijd Jong-Holland vs Jong Curacao vier doelpunten, waarvan twee penaltys waren. Onze nationale keeper, die als doelverdediger zich wereldfaam heeft verworven, stond gisteren als midvoor opgesteld, een opstelling waarvan wij al gewoon zijn als het Jong-Holland competitie wedstrijd betreft.

De Tricolores hebben namelijk gebrek aan voorhoedespelers van klasse en daar Hato zich wel overal kan aanpassen, heeft hij wel meermalen als buitenspeler medegespeeld. Frank Paulina neemt dan zijn plaats in onder de lat. Hato nam met zijn vier doelpunten ook de leiding onder de topscorers.

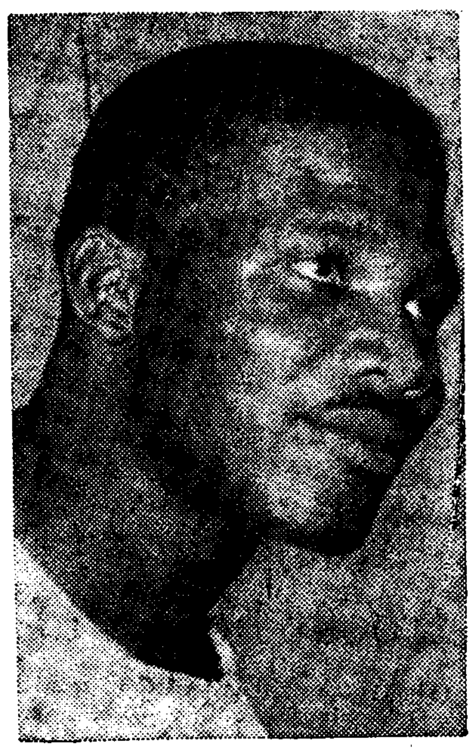
Jong Holland begon tegen de wind en telde onder haar voorhoedespelers drie internationaals, Hato samen met Enchi Jansen en Ga Bernardina. Het leek in de eerste minuten alsof deze voorhoede wat zou kunnen bereiken tegen de Oranjehemden. Het grootste gedeelte van het eerste kwartier werd op de Oranje-helft gespeeld. In de 13e minuut plaatste Gosillo vanaf de linkerhelft prachtig voor het doel, waar Hato stond opgesteld. Hij sprong op, maar de bal werd met de hand door een der backs van Jong Curaçao weggetikt. Scheidsrechter Mingueli kende Jong Holland natuurlijk een penalty toe. Zonder veel inspanning zette Hato de penalty om in Jong Hollands eerste doelpunt van de competitie.

Het moreel van de Jong Curaçaoënaars werd door dit doelpunt in het geheel niet gebroken. Integendeel, zij hadden na de penalty tot de rust toe het beste van het spel. Met vlugge keurig afgewerkte combinaties, drongen zij de Tricolores terug op hun helft. De Oranjehemden slaagden er echter niet in het Oranje-net te vinden. De Jong Holland-verdediging, gevormd door backs Delannoy en Matrona, en half Nicia, bleek te veel voor de Oranjeploeg. De rust werd bereikt met de stand 1—0 in het voordeel van Jong Holland.

In de eerste minuten van de tweede helft speelden de Tricolores weer met een beter verband en stonden herhaaldelijk voor het vijandelijk doel. In de 13e minuut kreeg Jong Holland een corner te nemen. Enchi Jansen plaatste keurig voor het Oranje doel, waar Hato zachtjes inkopte om de stand op 2—0 te brengen.

In de 23e minuut kreeg Hato de tweede Jong Holland-penalty te nemen, welke weer door hem in een doelpunt werd omgezet. Jong Holland stond dus met 3—0 voor en had zijn eerste twee competitiepunten praktisch al binnen.

In de 36e minuut ving Hato in het doelgebied van Jong Curaçao een hoog in de lucht door de verdediging van Jong Curaçao gekopte bal. Zonder een seconde te verspillen trapte Hato keihard in het doel kansloos voor keeper Guanipa, de oud-Veendammer, die in deze competitie voor Jong Curaçao speelt. Met de stand 4—0 in het voordeel van Jong Holland werd ook het einde bereikt.



HATO
......goed voor vier doelpunten......

De oude rivalen Jong Holland en SUBT staan, nadat beiden hun eerste competitiewedstrijd gespeeld hebben, gelijk op de eerste plaats, zelfs wat doelpunten betreft, daar beiden nu 4 voor hebben en geen enkel tegen. Zullen beide clubs het zo tot het einde toe kunnen volhouden?

STAND VAN DE A-KLASSE COMPETITIE

	gesp.	gew.	verl.	gel.	punten	doelpunten v	doelpunten t
S.U.B.T.	1	1	0	0	2	4	0
Jong Holland	1	1	0	0	2	4	0
Vesta	1	1	0	0	2	2	0
Riverside	1	1	0	0	2	2	1
Estudiantes	1	0	1	0	0	1	2
Sithoc	1	0	1	0	0	0	2
Jong Colombia	1	0	1	0	0	0	4
Jong Curaçao	1	0	1	0	0	0	4

SCORERS

E. Hato (Jong Holland) 4
A. Weyman (Riverside) 2
J. Thielman (S.U.B.T.) 2
Gomez (S.U.B.T.) 2
H. Sambo (Estudiantes) 1
L. Baromeo (Vesta) 1
E. Petronella (Vesta) 1

volleyball

2e Ronde van Competitie in volle gang

De tweede ronde van de competitie volleyball wedstrijd is in volle gang en zijn er reeds een flink aantal wedstrijden gespeeld. De meeste wedstrijden worden gespeed op de banen van het Asiento-terrein te Negropont. Door omstandigheden buiten schuld van de bond zijn enige wedstrijden verplaatst naar latere data. Wij laten hieronder enkele uitslagen volgen van de reeds gespeelde wedstrijden:

Dames:

MLD. — Asiento "B"	2-1
Asiento "C" — MLD.	2-1

Heeren:

Asiento 1 — Sithoc	1-3
Asiento 2 — MLD. 2	3-2
Asiento 1 — Aquilas	0-3
Asiento 2 — Maccabi	1-3
Sithoc — MLD. 2	3-0
MLD. 1 — Volleymasters	3-0
Aquilas — Maccabi	3-0
Sithoc — Volleymasters	3-0

— In Japanse kwekerijen te Nara zijn goudvissen ter waarde van 50 miljoen het slachtoffer geworden van radioactieve neerslag afkomstig van de jongste Amerikaanse waterstofbomproeven bij Bikini.

Sportnieuws

's Gravenhage. — In Den Haag, Eindhoven en Zwolle zijn gewestelijke vergaderingen gehouden van d eafdeling betaald voetbal van de K.N.V.B., teneinde de meningen der clubs te peilen over de agenda, die zaterdag 23 juni te Utrecht bij de algemene vergadering van deze sectie zal worden verwacht. Het belangrijkste onderdeel van de discussie was de voorgestelde promotie- en degradatieregeling voor betaald voetbal. De meningen bleken sterk verdeeld. Een deel voelde meer voor een gewijzigd voorstel, dat een snellere doorstroming mogelijk maakt. Ook andere punten, die ter sprake kwamen, vonden van vele zijden critiek.

Los Angeles. — Tijdens militaire athletiekkampioenschappen te Los Angeles verbeterde de Amerikaan Parry O'Brien het wereldrecord kogelstoten en bracht het op 18 meter 694 centimeter. Zijn vierde poging op die dag om het record te breken slaagde. Sinds 11 juni 1954 is O'Brien houder van het officiële wereldrecord met 18,54 meter. Begin mei 1956 kwam hij tot 18,618 meter, doch deze verrichting is nog niet officieel als wereldrecord erkend.

Van de Nederlandse voetbalvelden

RAPID-ENSCHEDE (4—3) door protest nog onbeslist

GVAV wint van D.F.C.

Als er een ploeg een mooie start heeft gehad, dan is het wel NOAD uit Tilburg. Zoals wij zaterdag reeds in onze voorbeschouwing schreven, achten wij KFC ook een der grote kanshebbers in deze zware en zenuwslopende promotiecompetitie. NOAD, nu, kreeg als eerste wedstrijd juist KFC en dan nog wel op het terrein van de Kogers zelf, voor deze competitie het Olympisch Stadion. Misschien dat deze historische grond de Tilburgers heeft geïnspireerd, in ieder geval werd een 4-1 overwinning geboekt en dat geeft, wat men noemt, de burger moed.

In het Feyenoord Stadion te Rotterdam ging de strijd tussen Hermes DVS, de kampioen van afdeling B, en RCH uit Haarlem, de kampioen uit afdeling A. In dit machtige Stadion hebben beide ploegen elkaar wel eens meer ontmoet, toen stonden er andere belangen op het spel, namelijk het Landskampioenschap. Het is een spannende wedstrijd geworden, waarbij de krachten elkaar niet veel ontliepen, maar tenslotte wonnen de Genever-stad bewoners met 2-0. Ook hier dus een succesvolle start. Woensdag moet Hermes DVS naar Olympische Stadion om daar KFC te bestrijden. Men kan er van verzekerd zijn, dat de Schiedammers er een hartig ontvangst zullen hebben, want een tweede nederlaag zou voor de KFC'ers een te grote achterstand gaan betekenen. In deze kleine competitie heeft iedere winstpunt grote waarde en kan het verlies van slechts een winstpunt catastrophale gevolgen hebben.

De tweede wedstrijd voor woensdag a.s. is GVAV—RCH. Ja, het is GVAV gelukt om na een werkelijk zenuwslopende partij voetbal en pas in de verlenging met 4-3 van DFC te winnen en hierdoor haar kansje op een plaats in de Ere-Divisie te behouden. Of de Groningers tenslotte hierin zullen slagen? Zij hebben een uiterst zwaar seizoen achter de rug en vooral de laatste maanden is er enorm veel van de spelers geëist en de boog kan nu eenmaal niet altijd gespannen blijven. In ieder geval wensen wij de Groningers vanaf deze plaats veel succes in de komende strijd. Wat zal het daar gespannen hebben bij die beslissingswedstrijd. Beide ploegen hebben tot het uiterste gevochten om de zo kostbare zege. Jaren geleden hebben wij eens een dergelijke wedstrijd gezien. Het was te Den Haag op het VUC terrein, dat werkelijk tot de nok toe gevuld was met een vanzelfsprekend zenuwachtige supporterschare. De strijd moest beslissing brengen, wie naar de eerste klasse zou gaan: EDO of Xerxes. Na een wedstrijd, die alles bood: spanning, sensatie en natuurlijk geen goed voetbal was de stand bij het eindsignaal van de scheidsrechter 1-1. Pas na de eerste verlenging scoorde Lagendaal, het Xerxes-kanon, het winnende doelpunt. Wij kunnen ons daarom zo goed indenken, hoe het gisteren daar gespannen zal hebben. De stand in de promotie-competitie luidt:

NOAD	1	2	4—1
Hermes DVS	1	2	2—0
RCH	1	0	0—2
KFC	1	0	1—4
GVAV	—	—	—

Zaterdag a.s. vindt in Tilburg de grote strijd plaats tussen NOAD en GVAV, terwijl te Haarlem wordt gespeeld RCH—KFC. Wij verwachten dat na a.s. zaterdag reeds meer tekening in de strijd zal zijn gekomen en wij wel wat meer kunnen zeggen.

In het Goffert-Stadion te Nijmegen, bij vele voetbalvrienden hier wel bekend, werd de beslissingswedstrijd gespeeld om een plaats in de Kampioensronde tussen Rapid J.C. en de Sportclub Enschede. Momenteel zijn wij nog even ver als voor het begin van deze belangrijke strijd, want hoewel de Limburgers met 4-3 wonnen, heeft Sportclub Enschede protest aangetekend tegen deze uitslag. De protestcommissie staat nu wel voor een heel zware taak. Voor woensdag a.s. staan de eerste wedstrijden om het kampioenschap van Nederland op het programma: Elinkwijk start met een thuiswedstrijd tegen NAC uit Breda, terwijl het Rotterdamse Sparta het moet opnemen tegen de winnaar van Rapid J.C.-Enschede??? Wie zal dat zijn?

Op 2 en 9 september a.s. zal het 34e tournooi om de AROL-beker worden gehouden op het veld van AFC te Amsterdam. Deelnemers van deze populaire wedstrijdserie zijn ditmaal: MBS (winnaar 1955), DWV, Frisia, HFC, Quick (Den Haag), Robur et Velocitas en Zeeburgia.

In de reserve-klasse betaald voetbal werd Vitesse 2 kampioen van afdeling C, terwijl in afdeling A Ajax 2 de gelukkige werd.

Tot slot geven wij nog het programma van ons nationaal hockey-elftal voor de a.s. Olympiade te Melbourne: 23 november: tegen Singapore; 26 november: tegen Afghanistan en op 23 november tegen Egypte. Op 8 december vertrekt de ploeg naar Hongkong om verder nog wedstrijden te spelen te Singapore, Malakka, India, Pakistan, alsmede in Egypte. Een wel zeer interessante reis dus voor ons nationale team. Jhr. L. J. Quarles van Ufford, voorzitter van de F.I.M., zal te Melbourne als voorzitter van de jury d'appel fungeren. De duur van deze hele reis zal ongeveer twee maanden bedragen.

New York. — De directie van de Spanhandle Oil Corp. en van de American Petrofina Inc. kwamen tot overeenstemming over de fusievoorwaarden. Deze voorwaarden houden in uitwisseling van 1,3 gewone aandelen American Petrofina tegen 1 aandeel Spanhandle Oil Corp.

Dodgers lijden dubbele nederlaag tegen Milwaukee

Charlie Grimm door Fred Haney als Manager van Milwaukee vervangen

Een 3—2 overwinning van de Wereldkampioenen de Brooklyn Dodgers op de Milwaukee Braves, kostte aan manager Charlie Grimm zijn „job" als manager van de Milwaukee Braves. Lou Perini, eigenaar van de Braves, was zeer teleurgesteld over het spel van zijn club en zeide, dat de Braves dit jaar het kampioenschap van de National League definitief moesten winnen.

De Braves begonnen, nadat zij op de eerste plaats van de National League hadden gestaan, naar beneden te schuiven. Coach Fred Haney van de Braves, de vroegere manager van de St Louis Browns en de Pittsburgh Pirates, werd aangevraagd om de plaats van Grimm in te nemen. Haney nam de leiding van de Braves over na een kort onderhoud met de ex-manager Charlie Grimm. De drastische maatregelen, welke door Perini genomen werden, wierpen direct resultaten af. De Braves wonnen een „doubleheader" van de Brooklyn Dodgers, 24 uren nadat Grimm was afgetreden. De Braves wonnen gisteren de eerste wedstrijd met 5—4 van de Dodgers. Joe Adcock bezorgde de Dodgers met twee homeruns de genadeslag in de eerste wedstrijd. Rocky Nelson sloeg voor Brooklyn een homerun. Bob Buhl won voor Milwaukee en Ed Roebuck verloor voor Brooklyn.

In de tweede wedstrijd was het weer Adcock, die met zijn derde homerun van de middag de Braves aan de overwinning hielp. Bobby Thomson sloeg voor de Braves ook een homerun en Hodges sloeg er een voor Brooklyn. Crone won deze wedstrijd voor Milwaukee en Newcombe verloor voor de Dodgers.

De St Louis Cardinals slaagden er gisteren eindelijk in de Pittsburgh Pirates klein te krijgen. De Cardinals wonnen beide wedstrijd van een doubleheader, de eerste met 3—1 en de tweede met 8—3. Stan Musial sloeg in de eerste wedstrijd de beslissende homerun en Poholsky won voor St Louis. Law verloor voor Pittsburgh. Bobby del Greco en Hank Sauer sloegen in de tweede wedstrijd homeruns en Schmidt werd de winnende pitcher voor de Cardinals. Luis Arroyo verloor voor Pittsburgh.

De Cincinnati Redlegs en de New York Giants wonnen beiden één wedstrijd van hun doubleheader. De Giants wonnen de eerste met 7—6 en de Redlegs wonnen de tweede met 1—0. De winnende New York run kwam in de eerste wedstrijd op een homerun van hun ster Willie Mays. Lapalme verloor voor Cincinnati en Wilhelm won voor New York. In de tweede wedstrijd was Nuxhall de winnende pitcher voor Cincinnati en Gomez verloor voor New York.

In de strijd om de twee laatste plaatsen van de National League, verdeelden de Philadelphia Phillies en de Chicago Cubs ook eerlijk de buit. Philadelphia won de eerste wedstrijd met 7—1 en de Chicago Cubs sloegen in de tweede wedstrijd terug en wonnen met 7—4. Robin Roberts won gisteren voor het eerst sinds 24 mei, geholpen door homeruns van Enis en Jones. Hacker verloor voor de Cubs.

Sad Sam Jones was in de tweede wedstrijd de winnende pitcher voor Chicago en Owens verloor voor Philadelphia. Eddie Miksis sloeg voor Chicago een homerun.

In de American League deden de New York Yankees bijzonder goede zaken. Zij wonnen gisteren weer van de Cleveland Indians om zo de gehele serie van hun meest gevreesde rivalen te winnen. Zij wonnen zaterdag met 3—1 van de Indians en gisteren met 9—4. Whitey Ford liep in de wedstrijd een verwonding op en Rip Coleman, een van de relief-pitchers, werd de winnende pitcher voor de Yankees. Wynn verloor voor Cleveland. Berra, Bauer en Siebern sloegen homeruns voor de Yankees.

De Chicago White Sox bleven 5 1/2 wedstrijd achter de Yankees, door slechts één wedstrijd van hun doubleheader met de Washington Senators te winnen. De White Sox hadden in de eerste wedstrijd 20 honkslagen voor 20 runs en wonnen dus met 20—2. Lollar sloeg voor Chicago een homerun. Donovan won voor de White Sox en Stewart verloor voor Washington. Washington won de tweede wedstrijd met 10—4. Stobbs won voor Washington en Keegan verloor voor Chicago. Homeruns in deze wedstrijd van Doby (Chicago) en Sievers (Washington).

De Baltimore Orioles wonnen gisteren met 7—2 van Kansas City Athletics en wonnen aldus de gehele serie van drie van de Kansas City Athletics. Bob Nieman sloeg voor Baltimore een 3-run homerun om de Orioles aan de overwinning te helpen. Niemans homerun kwam in de achtste inning toen de score nog 2—2 gelyk was. Gardner sloeg ook een homerun voor Baltimore.

En de Boston Red Sox schoven op naar de derde plaats van de American League na hun 13—2 overwinning op de Dtroit Tigers. Boston bleef 7 wedstrijden achter de Yankees en Cleveland staat nu op de vierde plaats acht wedstrijden achter New York.

Uitslagen van zaterdag

National League: Cincinnati — New York 3—1; Milwaukee — Brooklyn 2—3; St Louis — Pittsburg 0—2; Chicago — Phliladelphia afgelast. In de wedstrijd Pittsburgh vs. St Louis hadden de Pittsburgh Pirates slechts twee honkslagen maar zij wonnen toch met 2—0, daar Lee Waals een homerun sloeg, nadat Frank Thomas haak had geslagen. Bob Friend won zo zijn elfde wedstrijd voor Pittsburgh, ofschoon hij de Cardinals 8 honkslagen toestond.

American League: Baltimore — Kansas City 6—2; Boston — Detroit 6—5; New York — Cleveland 3—1; Washington — Chicago 0—7.

CHARLIE CHAPLIN moet in Amerika nog 1,1 miljoen dollar aan achterstallige belasting betalen

Hollywood. — Een woordvoerder van de Amerikaanse belastingdienst heeft verklaard, dat de beroemde filmregisseur en filmspeler Charlie Chaplin de Verenigde Staten nog een bedrag van 1,1 miljoen dollar aan achterstallige inkomstenbelasting en interest schuldig is. In 1952 verliet Chaplin met zijn vrouw Oona, een dochter van wijlen de toneelschrijver Eugene O'Neill, en hun vijf kinderen de Verenigde Staten om zich in Lausanne te vestigen. Midden-1953 liet Chaplin weten, dat hij niet naar de Verenigde Staten zou terugkeren, omdat hij door „leugens en propaganda" uit dat land was verdreven.

In de 42 jaar, dat Chaplin in Amerika gewoond heeft, heeft hij daar een groot fortuin opgebouwd. In die tijd heeft hij echter steeds zijn Britse nationaliteit behouden. Zijn vrouw gaf in 1954 haar Amerikaans staatsburgerschap op en werd Brits onderdaan.

De vordering van de Amerikaanse belastingdienst betreft het jaar 1953 toen Chaplin, hoewel buiten de Verenigde Staten verblijvend, nog steeds door de Amerikaanse regering als inwonend vreemdeling werd beschouwd. Chaplin is evenwel van oordeel, dat zijn belastingplicht eindigde, toen hij het land verliet. Hij heeft dan ook beroep aangetekend. De zaak zal waarschijnlijk gedeeltelijk in Zwitserland en gedeeltelijk in de Verenigde Staten worden behandeld.

K.N.V.B. - uitslagen

Beslissingswedstrijden:
Rapid — Enschede: 4-3 (o.p.)
GVAV — D.F.C.: 4-3 (na verlenging)
Voor 2 plaatsen in eredivisie
K.F.C. — NOAD: 1-4.
Hermes D.V.S. — R.C.H.: 2-0.
Amateurs
Ned. Kamp.: R.F.C. — Vlissingen 5-2. 1e kl. C: Oosterparkers — Volendam 2-2. V.V.H. 16 — Alliance 2-1. Be Quick — O.N.A. 3-0.

GREEP UIT DE AETHER

CUROM:
17.00 Zuidamerikaanse muziek
17.15 Llama 12556!
1745 Transmision pa muchanan
18.00 Pabien
18.30 Nieuwsbulletin
18.45 En nu.... tante Aukje
19.00 Parada deportiva
19.30 Wat de handel biedt
20.30 De Familie Doorsnee
21.00 De Mariniersband
21.45 Vrolijke klanken
22.25 Nieuws in het kort
22.30 Sluiting.

RADIO HOYER
17.30 Nieuws
1740 Met Duitse musici
18.00 Gevarieerde muziek
18.45 Sportnieuws
19.00 Reclame
19.30 Met de jarigen in de lucht
20.00 Gezonde Geest in 'n gezond lichaam
20.10 Gevarieerde muziek
20.30 Hoorspel
20.45 Gevarieerd programma
20.55 Hoorspel
21.15 Hollandse liflafjes
21.30 Armchairmusic
22.00 Sluiting.

KELKBOOM
17.30 La hora del bolero
18.00 „Alle hens"
18.15 Cumpleaños feliz
18.30 Dinermuziek
18.45 Charla deportiva
18.00 Noticias (Pap.)
19.15 Musica
19.45 Nieuws
20.00 Musica
20.15 Frente al pecado de ayer
20.30 Marconiphone Radio Prog.
20.45 Musica
21.00 Peticiones
21.30 Musica
22.00 Sluiting.

AVROS:
19.00 Linda's Eerste Liefde
17.15 Advertenties
19.45 Populaire melodieën
18.00 Comitè Christelijke Kerken
18.15 Accordeonmuziek
19.30 Voor de jarigen op de Antillen
20.45 Nieuwsberichten
19.00 Hindostaanse uitzending
20.00 Advertenties en berichten
20.30 V & V
20.40 Gramofoonplaten
20.55 Nieuws en Sluiting.